จีนโนสยามวารศัพท์

CHINO SIAMESE DAILY NEWS.

新報 暹華

BANGKOK.

ฉบับที่ ๑๕๓ จีนในสยามวารศัพท์ 華暹新報民國九年十月六日 วันพฤหัศบดี ที่ ๗ ตุลาคม๗ พระพุทธศักราช ๒๔๖๓

ห้างยี่ยามากจี่ สี่แยก วัดตึกกรุงเทพฯ โทรศัพท์ ๒๓๖๒ สาขา อยู่ ที่ หลัง วังบูรพากรุงเทพ ฯ โทรศัพท์ ๕๕๗

โอสถ ยินตัน

ให้ความศุขกับท่านมาก

ในฤดูนี้ก็ยังไม่สิ้นฝน ซึ่งเปนการลำบากกับท่านที่ต้องสัญจรไปมา ถ้ายิ่งท่านที่มีธุระร้อนอันจำเปนแล้วก็จะต้องผจญไปทั้งกำลังสนตกๆ ถึงแม้ว่าท่านจะมีเครื่องสำหรับป้องกันฝนไว้แล้วก็ดี แต่ก็ยังไม่วายที่จะต้องเปียกบ้างเล็กน้อย แต่ถ้าฝนไม่ตกก็ยังจะมีแสงแดดอันร้อนส่องมาถูกร่างกายของเราอีกสถานหนึ่ง เมื่อเปนเช่นนี้ก็อาจจะให้โทษกับร่างกายของเราซึ่งมักจะเปนไข้ เปนหวัด ปวดศีรษะ เปนต้น ฉนั้นเราควรจะทำอย่างไร ข้อสำคัญควรจะมียายินตันติดตัวไว้เสมอ อย่าให้ขาด เพราะอาจจะกำจัดโรคให้หายได้ทันที ยานี้มีผู้นิยมใช้เกือบทั่วโลก แพทย์ทั้งมีประกาศนียบัตรชั้นสูงเขาได้ทดลองเห็นว่ามีประโยชน์อาจแก้โรคอหิวาต์ กาฬโรค ไข้ ปวดศีรษะ ปวดท้อง เจ็บท้อง ท้องขึ้น ท้องเฟ้อ บิด ไอ เบื่ออาหารต่างๆ และเปนยาอมให้ปากหอมอีกด้วย นอกจากนี้ก็ยังแก้โรคได้อีกหลายอย่าง ขอเชิญท่านที่ยังไม่เคยใช้ยานี้จงรีบเปิดซอมารับประทานดูบ้าง จะรู้สึกว่ายานี้มีคุณประโยชน์จริง

ห้างยี่ยามากจี่ สี่แยก วัดตึก โทรศัพท์ ๒๓๖๒

สาขา หลัง วังบูรพา กรุงเทพฯ โทรศัพท์ ๕๕๗

แหม ! หืบนิเกอร์ สำหรับใส่ยายินตังจริงนะ | เขาช่างทำงานน่าใช้ | ห่อใหญ่ห่อละ ๑ บาท มียา ๒๔๐ เม็ด ห่อเล็กห่อละ ๕๐ สตางค์ มียา ๒๐ เม็ด

เหล้า เบียร์ ญี่ปุ่น

เชิญท่านทั้งหลายรับประทานดูบ้าง

เหล้าเบียร์กิริน ที่จะต้มกลั่นก็จัด

ชนิดนี้ได้มีชื่อเสียง ทำโดยความสอาด

โดงดังมานานแล้ว เรียบร้อยจนถึง

ในประเทศ ควัน กระทรวงวัง ของ

ออกบริษัทนี้ได้ตั้ง ประเทศยี่ปุ่นรับ

โรงทำใหญ่ควาง รองว่าเปนเหล้า

ขวางกว่าบริษัทอื่น เบียร์ชนิดที่ดีกว่าเบี

ทั้งหมด และวิธี อย่างอื่นโดยแท้ๆ

ยากันสัตว์

เปนยาสำหรับกันเลือด กันปลวก กันมด และกันแมลงต่างๆ ได้ดีที่หนึ่ง แพทย์ในประเทศยี่ปุ่นได้คิดประกอบทำยาชนิดนี้ขึ้นไว้ เพื่อสำหรับความศุขแห่งร่างกายมนุษย์ โดยไม่ให้มีสัตว์แมลงต่างๆ ตามที่กล่าวมาแล้วนั้นเข้ามารบกวนได้ ยาชนิดนี้มีผู้นิยมใช้เกือบทั่วโลก ขอเชิญท่านทั้งหลายที่ยังไม่ได้เคยใช้ยานี้จงรีบซื้อมาลองดูก็คงอาจทราบว่ายานี้จะมีคุณประโยชน์อย่างไร ทั้งราคาก็พอสมควรด้วย

มีขายที่ห้างยี่ยามากูจี่ โทรศัพท์ ๒๓๖๒

ถนนเยาวราช สี่แยก วัดตึก กรุงเทพฯ

สาขาตั้งอยู่ที่ถนนหลังวังบูรพา โทรศัพท์ ๕๕๗

ห้างเอส. เอ. บี

โดยได้รับพระบรมราชานุญาต

พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว สมเด็จพระพันปีหลวง

พึ่งตกเข้ามาใหม่

กระเป๋าหนังสำหรับผู้หญิง กระเป๋ามีเครื่องแต่งตัวพร้อม แปรงปัดเสื้อแลสับหวี แปรงสีฟัน ถ้วยอาลูมิเนียมสำรับละ ๖ ใบ แลถ้วยอาลูมิเนียมอย่างพับได้

เชิญท่านมาชมฯ

ห้างเอส.เอ.บี

ถนนอุนากรรณ์ เจริญกรุง

มวนด้วยกระดาษแลใบทอง

ก้นเงิน, ทอง

และไม้ก็ดูก

ยาบุหรี่ไทยอันมีโอชารส

เหมาะสำหรับใช้สูบ

และรับแขก

หรือส่งเปนของชำร่วยในงานต่างๆ

ขายปลีกและขายส่ง

บริษัทยาสูบสยาม

ถนนเจริญกรุง เชิงสพานพิทยเสถียร

โทรศัพท์—— จังหวัดพระนคร

การ ฉลอง เรือ พระร่วง

ใน ต้น เดือน ตุลาคม พ. ศ. ๒๔๖๓ เรือ พระร่วง จะ เข้า มา ถึง กรุงเทพ ฯ ใน วัน มา ถึง กระทรวง ทหารเรือ จะมี การ ฉลองให้ เปน ศิริมงคล และ เกียรติยศ แก่ ประเทศ ของ เรา และจะ มี มหรศพให้ เปนการ เอิกเกริก ครึกครื้น มาก ทั้ง จะ เปิด โอกาศ ให้ มหาชน ชม ทั่ว ๆ กัน ด้วย เปน ครั้ง แรก เรา ท่าน ทั้ง หลาย คง รู้ สึก ภาค ภูมิใจ พา กัน มา ชม เชยโดย มาก ด้วย กัน ฉนั้นจึง กระทำให้ ห้าง วิริยะพานิช คิดไป ถึง ท่าน ที่ อยู่ ต่าง จังหวัด เมื่อ มา ผิด อากาศ อาหาร ก็ จะ กระทำให้ ไม่ สบาย เช่น ปวดท้อง เสียดท้อง ลงท้อง ท้องอืด ท้องเฟ้อ เปน ต้น บางที จะ กลายเปน อหิวาต์ และ บ่วง ก็ได้ หรือ บางที มา กระทบ อากาศเย็น กระทำให้ เปน หวัด และไอ คัด ตัวไป บ้าน ก็ได้ โดยไม่ มี อะไร ป้อง กัน

เหตุ นี้ ห้าง วิริยะพานิช มี ยาศักดิ์ สิทธิ์ อยู่ ๗ ขนานไว้ สำหรับ ป้อง กันโรคภัย ไข้ เจ็บให้ มหาชนได้ ใช้ ทั่ว ๆ กัน จึงได้ คิด แถม พก และ ลด ราคา ยา ขาย เอา แต่ ทุน เพื่อให้ ได้ ใช้ ยา ที่ ดี ๆ ที่ มี ชื่อ เสียงโด่ง ดัง และ มี ผู้ นิยม สรร เสริญ มาก ด้วย กัน แล้วใน ประเทศรองเรา เมื่อซื้อ ๑ ขวด ลด บาท ละ ๒๕ สตางค์ ซื้อ ๒ ขวด แถม ๑ ขวด ซื้อ ๒ โหล แถม ๑ โหล ซื้อ ๒๐๐ แถม ๑๐๐ (รวมกัน หลายขนานก็ได้)

ลด ราคา และ แถม พก ด้วย ๑๕ วัน

ตั้งแต่ วัน ที่ ๑ ถึง วันที่ ๑๕ ตุลาคม พ. ศ. ๒๔๖๓ เพื่อ จะให้ ได้ เตรียมไว้ "กันดีกว่าแก้"

ห้าง วิริยะพานิช ประตูสามยอด ตรง ห้าง บีกริม (เก่า) ข้าม จังหวัด พระนคร

๑ ยา น้ำพิมเสนกลั่น สำหรับ ปราบ โรค อหิวาต์ และ ป้อง ทุก จำพวก แก้ ปวดท้อง, เสียดท้อง, ลงท้อง, ท้องอืด, ท้องเฟ้อ, ขวด ละ ๑ บาท ๒ ยา เทพย์นิมิตร์ สำหรับ แก้ ธาตุ ทั้ง ๔ พิการ และ ผิด สำแดง แก้ ปวดท้อง, เสียดท้อง, ก็ ได้ ขวด ละ ๑ บาท ๓ ดี จริง ราคาค่าพัน คำลิ้งทอง เปนยาสำหรับแก้ ไข้ได้ ทุกชนิดขวดละ ๑ บาท ๔ เก่งจริง ยาสำหรับ แก้ ปวด ฟันได้ ทุกชนิด ขวด ละ ๑ บาท ๕ ยา น้ำมัน หมูหรึ่ง สำหรับใส่ บาดแผลได้ ทุก ชนิด ขวด ละ ๕๐ สตางค์ ๖ น้ำมัน พิมเสน สำหรับ ทา แก้ เมื่อยต่าง ๆ ขวด ละ ๕๐ สตางค์ ๗ ยา ทา กราก เกลื้อน ขวด ละ ๕๐ สตางค์ ๘ ยา ไส้มกลั่น เปน ยา รู กำลัง และ บำรุง เลือด ลมให้ บริบูรณ์ ขวด ละ ๑ บาท ๕๐ สตางค์

แจ้งความ

เลิก บริษัท นาคร เขษม จำกัดสินใช้

ด้วย ใน การ ประชุม ทวิวาร วินิจฉัย เพื่อ เลิก บริษัท นาคร เขษม จำกัด สินใช้ ซึ่งได้มี การ ประชุม ณสำนักงาน ของ บริษัท เมื่อวัน ที่ ๓๐ กันยายน ศก นี้ นั้น ที่ ประชุมได้ ตก ลง ให้เลิก บริษัท นาคร เขษม จำกัด สินใช้ แล้ว จึงในบัด นี้ จะได้ ทำ การ ตรวจ ชำระ สะสาง บาญชี ของ บริษัท เพราะ ฉนั้นโรง ภาพยนตร์ ของ บริษัท ทุก โรง จะ ได้ หยุด ฉาย ภาพยนตร์ ตั้ง แต่ บัดนี้ ไป จึง ขอ แจ้ง ความ ให้ ทราบ ทั่ว กัน

ถ. ๑/๗/๖๓

จีนในสยามวารศัพท์

วัน ที่ ๗ ตุลาคม พระพุทธศักราช ๒๔๖๓
วัน พฤหัศบดี แรม ๑๐ ค่ำ เดือน ๑๐ ปีวอก
โทศก จุลศักราช ๑๒๘๒

ข่าวโทรเลข

(โทรเลข รอยเตอร์)

กรรมการ บ่อ ถ่าน

กรุง ลอนดอน, วันที่ ๑ ตุลาคม

คณะ กรรมการ ที่ พยายาม จะ กระทำให้ ปัญหา เรื่อง บ่อ ถ่าน ศิลา เปน ผล ตก ลง กัน นั้น กระทำ การไม่ สำเร็จ เสีย แล้ว อัน เนื่อง ด้วย พวก กรรมกร ขอ ร้อง ขอเพิ่ม ค่าจ้าง วัน อีก ๒ ชิลลิงส์ ซึ่ง จะขุด ถ่านได้ เปน จำนวน เท่าใด ก็ตาม ที่ ประชุมได้ เลื่อน การ ประชุม ต่อไป เพื่อให้ โอกาศ แก่ ผู้ แทน ฝ่าย กรรมกร จะ ได้ เรียกประชุม หารือ กัน เพื่อ พิจารณา ว่า การ หยุด งาน นั้น จะ ควร เลื่อน เวลา ต่อไป อีก หรือไม่

ข่าว ต่อ มา — ที่ ประชุม ผู้ แทน กรรมกร ได้ ตก ลงให้ เลื่อน การ หยุด งาน ต่อไป อีก ๒ สัปดาห์ เพื่อ จะได้ กระทำ การ โหวต เลือก ดู ความ เห็น ของ เจ้า ของ บ่อ ถ่าน ศิลา ต่อไป

(โทรเลขอากาศ)

รัสเซีย

กรุง ปารีส, วันที่ ๑ ตุลาคม

กรุง วอร์ซอว์: กองทัพ โซเวียต กอง ๑ โดยอม อ่อน น้อม (แก่ฝ่าย โปลส์ ?) ที่ พอก เมือง ลีดา ใน ภายหลัง เมื่อ กอง พัพ นี้ได้ กระทำฆาฏ กรรมแก่ เหล่าข้าหลวงผู้ แทน ราษฎร ซึ่ง เปน ฝ่าย ที่ได้ พยา ยาจะ กระทำให้ กอง ทัพ นี้ หยุด ทำการ รุก ราน ผู้บัญชา การ กอง ทัพโซเวียต ที่ ๓ ก็ได้ กระ ทำอันตนิ บาต กรรม แก่ คน เอง เสีย แล้ว

อนึ่ง กองทัพ ของนายพลแรงเกล ที่ตั้งอยู่ ในแว่น แคว้น อาเซีย แซน ตรงฟโนนั้น จับ เชลยศึกได้ ๑๑,๐๐๐ คน ปืนใหญ่ ๕๐กระบอก กับ เครื่อง อาวุธ ยุทธภัณฑ์ อีก เปน อัน มาก

ฝรั่งเศส

กรุง ปารีส, วันที่ ๖ กันยายน

บ่าย วันนี้ (ที่ ๒๙ กันยายน) ณที่สำนัก แห่ง ประธานา ธิบดี ฝรั่ง เศส คณะ ทูตได้พา กันไป สำแดง ความยินดี ต่อ นายมิลเยอแรงด์ ใน โอกาศที่ถูกเลือกเปนประธานาธิบดี นาย แลกอรรคมหาเสนาบดีฝรั่ง เศสได้ เข้า ชุมนุม ด้วย

เอก อรรค ราช ทูต อิตา เลียน ผู้ เปน หัว น่า รับ ฉัน ทา นุ มัติ จาก คณะ ทูต ได้ อ่าน หนัง สือ สำ แดง ความ ยิน ดี อัน มี ความ ว่า บรรดา ผู้ เปน มิตร์ กับ ประ เทศ ฝรั่ง เศส มี ความ พอใจ เปน น้ำ ๑ ใจเดียว กัน กับ ประชา ชน ชาว ฝรั่ง เศส ใน การ ที่ ได้ เลือก นาย มิล เยอแรงด์ ผู้ ซึ่ง (ใน คำ อวย พร กล่าว ว่า) เปน คน สำคัญ คน ๑ ใน หมู่ ผู้ ที่ กระทำ การ ฟื้น ความ เปน อยู่ ของโลก ซึ่ง เปน อาณัติ ใน หลัก แห่ง ความ เปน อารย์ะ ธรรม

นาย มิล เยอแรงด์ กล่าวตอบ ว่า กิจ การ อัน สำคัญ เช่น นี้ จำ ต้อง อาศรัย ความ ช่วย เหลือ ของ ทุก ๆ ท่าน ความ เปน ดันดี ภาพ แห่งโลก ย่อมอยู่ ที่ความ เคารพ ต่อความ ชอบธรรม ตามธรรมดาและ ข้อสัญญาระหว่าง ประเทศ ประเทศ ฝรั่งเศส มี ความ เห็น ว่า การ จัด ให้ เปน ไป ตาม หนัง สือ สัญญา นั้น ย่อมเปน การ รับ ประกัน อย่าง ดี ที่สุดในความ สงบ และความเปน ดันดีภาพ แห่ง นานาประเทศ

อนึ่ง ก่อน พิธี การ นี้ นาย มิล เยอแรงด์ ได้ ให้ โอกาศ พบปะ เปน พิเศษ แก่ เอกอรรค ราช ทูต เยอรมัน ในการ ที่เอก อรรค ราชทูต เยอรมัน เสนอ หนัง สือ ที่ตั้ง แต่ง คน เอก อรรค ราช ทูต เยอรมัน ได้ กล่าวสำแดง ความ ปรารถนา แห่ง รัฐบาล เยอรมัน แลการ ที่เรา จะพยายาม ทำ การ โดย เต็ม สามารถ เพื่อให้ เกิด ความ เปน มิตร์ ภาพ ระ หว่าง ประ เทศ ฝรั่ง เศส กับ เยอรมนี โดย ดำ เนิน การ ตาม หนัง สือสัญญา ดันดีภาพ แห่งเวร์ ซายส์

กดี แดง ที่ ๓๕๙/๒๔๖๓

ประกาศ ศาลแพ่ง ดนาม ดลิตย์ ยุติธรรม

ด้วย ห้าง เคียมฮั่วเส็งแอนโก โจท ฟ้อง นางสาว เอดาโนราแบนนิง เดอร์เวอร์ จำเลย ต่อ ศาล แพ่ง หา ว่า นาย เฮร์เดอร์ เวอร์ บิดา จำเลย ซื้อ เรือ สิ่ง ของ ๆ โจท ไป เปน เงิน ๔๗๒บาท ๙๑สตางค์ บัดนี้นายเฮร์เดอร์เวอร์ บิดา จำเลยถึง แก่ กรรม เสีย แล้ว จำเลย เปน ผู้ รับทรัพย์ มรฎก ของ บิดา แล เปนคน ใน บังคับสยาม โจท ได้ นำ นัก การ ส่ง หมายแลสำเนาฟ้องให้ จำเลย แต่เปนการขัด ข้อง เพราะปรากฏว่า จำเลย เปนเด็ก มีอายุ เพียง ๑๒ ปี ไม่ สามารถ จะ รับ หมาย แล แต่ง ทนายไว้ ความให้ ผู้ ใด สู้ คดี กับ โจทได้ ตาม กฎหมาย ทั้ง ไม่ ปรากฏ ว่าใคร เปน ผู้ ปกครอง จำเลยด้วย โจท จึง ขอให้ ศาล ประกาศ เรียก หา ผู้ ปก ครอง ของ จำเลย เพื่อตั้งให้ เปน ผู้ รับว่า ความ แทน จำเลย ตาม พระราช บัญญัติวิธี พิจารณา ความ แพ่ง ปี ร. ศ. ๑๒๗ มาตรา ๑๒๖

เพราะ ฉนั้น ศาล จึง ประกาศ ให้ ทราบ ว่า ถ้า ผู้ หนึ่ง ผู้ ใด เปน ญาติ หรือ เปน ผู้ ปก ครอง นาง สาวเอดาโนราแบนนิงเดอร์ เวอร์ จำ เลย ก็ให้ ยื่น คำร้อง ต่อ ศาลใน กำหนด ๓๐ วัน นับ แต วัน ประกาศ เปน ต้น ไป ถ้า พ้น กำหนดนี้ แล้วไม่ ปรากฏ ว่าผู้ใด เปนผู้ ปกครอง ศาล จะได้ ดำริห์ ต่อ ไป ตาม กฎหมาย

ประกาศ ม่า ณวัน ที่ ๑ ตุลาคม พระ พุทธศักราช ๒๔๖๓

พระไพศาลย์ วินิจฉัย เซ็นแทน
อธิบดี ผู้พิพากษา

ถ. ๑/๗/๖๓ ๑. ค.

เชิญ ท่าน มา ชม มา ถึงใหม่แท้ ๆ

ยา สำปาหารีการ์ อย่างดี ของ ยี่ห้อ แอด เตรีย ที่ มี ชื่อ เสียง ปรากฏ มา นาน แล้ว มี ผู้ นิยม สูบยา ซิการ์ ยี่ห้อ นี้ มากท่าน เพราะ สูบ แล้ว จิดหอม นุ่ม นวล โอชา รส ที่สุด ซึ่ง ขาด คราว มา ถึง แล้ว มี หลาย ชนิด มวน ย่อม แล มวนใหญ่ อย่าง มวน ยาว แล มวนสั้น มี ทีบละ ๕๐ มวน ๒๕ มวน ๑๐ มวน มี ปลอก แหวน ต่าง กัน หลาย ชนิด และ ขนม ปัง ของ ยี่ห้อ ฮันตรี ปาม เม่อร์ อย่าง ดี มี มา ๖๐ ชนิด ล้วน แต่ ชนิด ต่าง ๆ กัน รส แปลก ๆ กัน ทุกอย่าง ทั้งซอกโกเล็ต ชนิด ห่อ, ทีบ, กระป๋อง กอมแบน มี ใช้ต่าง ๆ กับ ซอก โกเล็ต ใส่ ขนม ปัง ต่าง ๆ มา ถึง แล้ว กับ ยา อีหยิบ เรียน ปลาย ฟ่าง, ปลาย ลีอก, ปลาย หลอด มี ทีบ ละ ๕๐ มวน แล ๑๐๐ มวน ยา เส้น ใส่ กล้อง แล มวน สูบ มี หลาย ชนิด ยา ซิก แกเร็ตเวอร์ ยีน เนีย ชนิด กระป๋อง ละ ๕๐ มวน หลาย ชนิด กับ ยา น้ำเบอร์ วันด้วย ขาย กระป๋อง ละ ๗๕ สตางค์ ซื้อ ๒๐ กระป๋อง ๑๖ บาท มี จำหน่าย ขาย ปลีก แล ขาย ส่ง ที่ สรรพานิช ถนน เจริญกรุง เหนือ สามยอด ใน พระนคร โทรศัพท์ ๓๖๓

ถ. ๑๐/๖/๖๓

แจ้งความ ของผู้ ชำระ บาญชี เลิก บริษัทนาครเขษมจำกัดสินใช้

ข้าพเจ้า นายพีลิปบีเตอร์ซัน เปน ผู้ ที่ได้ รับ เลือก ตั้งเปน ผู้ ที่ชำระ บาญชี แล ทั้งเปน ผู้ จัดการ ทรัพย์ สมบัติ ของ บริษัท ด้วย จึง ขอ ประกาศ ให้ ท่าน ทั้ง หลาย ซึ่ง มี กิจ เกี่ยว ข้องกับ บริษัทนาครเขษมจำกัดสินใช้ ประการ หนึ่ง ประการใด ก็ดี หรือ เปน เจ้า ณี ก็ดี ขอให้ ท่านนำ หลัก ถาน มา สแดง ให้ ข้าพเจ้า พิสูจ ภายใน กำหนด ๑ เดือน นับ ตั้ง แต่ วันที่ ๕ ตุลาคม พ. ศ. ๒๔๖๓ เปน ต้นไป ถ้า ท่าน เปน ลูกณี ของ บริษัท ก็ ขอให้ ท่าน นำ เงินไป ชำระ เสีย ภายใน กำหนด ๑ เดือน เช่น เดียวกัน มิ ฉนั้น ข้าพเจ้า จำเปน ต้อง จัด การไป ตาม อำนาจ ที่ มี อยู่

สำนักงาน ของ ข้าพเจ้า ตั้ง อยู่ ณ สถาน ที่ หนาย ความ เลข บ้าน ที่ ๒๒๘๔—๒๒๘๖ — ๒๒๘๘—๒๒๙๐ ถนน บุรภา หลังวังบุรภา อำเภอ พาหุรัด จังหวัด พระนคร

แจ้งความ มาณ วันที่ ๖ ตุลาคม พระพุทธ ศักราช ๒๔๖๓

(ลงชื่อ) นายพีลิปบีเตอร์ซัน
ผู้ ชำระ บาญชี เลิก บริษัท

ถ. ๖/๗/๖๓ ส. ว.

กฤษณาเพ็ญภาคยอดแห่งยาประจำบ้าน

แจ้งความ

ปกปิดการแพทย์ทั้งแผนโบราณ

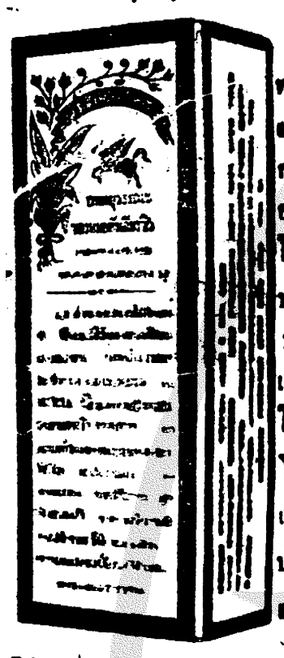
รูปถ่าย เครื่องฉาย ก็มี

สรรพเครื่อง ถ่าย รูป ที่ดีเลิศปรีชา อย่างดี นี้ มา จาก นอก ทุก เที่ยว เมด์ รวม ประเดย อยู่ ที่ นี่ จะ ขาย ปลีก ขาย ส่ง ให้ ทั่ว เมือง ส่งได้ ทุก วัน เดือน ปี จะ ส่งไปให้ ได้ ทันที ราคา ทั้ง นี้ ไม่ เท่าใด ! ! !

ฉายาลักษณ์ ตลาดน้อย

๑. ๑๕. ๒. ๖๓ ๑. ป.

น้ำยาอายุวรรณะอย่างประเสริฐ



บุคคลเราที่ทรงชีวิตอยู่ได้ และ มี กำลังร่างกาย แข็ง แรง ก็อาศรัยเลือดลมในกายตัวเราปรกติ ดี บริบูรณ์ อยู่เสมอ ถ้าจะสูญให้สิ้นเข้าก็คือโลหิตอย่างเดียวเท่านั้นเอง การบำรุงให้ร่างกายแข็งแรงนั้น ไม่ใช่เป็นความศรีสำหรับบุคคลท่านั้น ย่อมเป็นประโยชน์ ตลอด ถึง ชาติ บ้าน เมืองด้วย เพราะฉนั้น ท่าน สุภาพ บุรุษ สตรีทั้งหลาย ควร จะ บำรุง ร่าง กาย ให้ แข็ง แรงบริบูรณ์ ที่ สุด ที่ จะ บำรุง ได้ ยา ขนาน นี้ อาจแก้ โรค เมื่อย ขบ ปวดศา หรือ บวมเคล็ดตาม ตำรับ ไม่ อยาก อาหาร เรอ เปรี้ยว รู้สึก อ่อน เพลีย เสมอ ปวดหัว มัว ตา หน้าเหลือง ซีด ผอม ลมวิน หูเนือง ๆ กาม เคลื่อนในเวลา ฝัน หรือตื่น โรค สำหรับ บุรุษ ตอเช้า รอ ออก ดอก เป็น ต้น ผี ร้าย ทั้ง เก่าใหม่ ลำ คอ เปื่อย ริด สีดวง ขน จมูก ริดสีดวง ออก ริด สีดวงใน ผี ประจำ ร้อย โรค ผิดหนง ทั้ง หลาย บวม ฉุโดย สุราหอบ เนื่อยโรค เส้น ประสาท เช่น ลม บ้า หมู เป็นต้นสัตรี ระดู ไม่ ปรกติ เกิด โรคที่ มด ดูด โรคมด ตะกิด มด ตะกาด ไป ปัสสาวะ หยด ย้อยกับ อาจ รักษาโรค กระสาย ทุก ชนิด แต่ แก้โรคที่เกิด จาก พิศม์ สำน ทั้ง ปวง เมื่อรับ ประทาน ยานี้ อยู่ เสมอ ๆ แล้ว ผู้ ที่ มีโรคก็จะ หาย ตาม ประสงค์ ผู้ที่ไม่ มีโรคก็จะ ทำ ให้ มี กำลัง ร่าง กาย แข็ง แรง และอายุ ยืน ด้วย

วิธีรับประทาน ยานี้ มื้อละ ๑ ช้อนอาหารเจือ น้ำร้อน ครั้งหนึ่ง รับ ประทาน วันละ ๑ มื้อ ที่ หลัง อาหาร หญิง ที่ มี ครรภ์ และ คน แก่ หรือเด็ก ให้ รับประทาน มื้อละ ๑ ช้อน กาแฟ ห้ามไม่ ให้ รับ ประทาน ยานี้ พร้อม กับน้ำชา บรรดา บุคคลที่มีไข้ เปนพิศม์ ร้อน หรือ ร้ ทวัด หรือ ตาร ลอ่อน ห้าม ไม่ ให้ รับประทาน ยานี้ เปน อัน ขาด ถ้าอยากทราบให้ ละเอียด เชิญ ตรวจ ดู ฉลาก ห่อ ขวด ยา

ห้าง ขาย ยา เฮาะเหล่ง ถนนเจริญกรุง กรุงเทพ ฯ ราคา ขวด ละ ๒ บาท ๕๐ สตางค์ ซื้อ ทั้งโหล ๆ ละ ๒๔ บาท

แจ้งความ ขาย หนังสือ

รายชื่อ และ ราคา หนังสือ ที่ พิมพ์ แล้ว มี ดัง ต่อไปนี้

ด้วย โรง พิมพ์จีนในสยาม วารศัพท์ ตำบล ปากคลอง ผดุงกรุง เกษม กรุงเทพ ฯ จังหวัด พระนคร ได้ จัด พิมพ์ หนังสือ เรื่อง อ่าน เล่น และ เรื่อง ที่ เปน แก่น สาร ต่าง ๆ ออก จำหน่าย มาก แต่ เปน เวลา ช้า นาน มา แล้ว ถึง แม้ ใน เวลา นี้ ก็ ได้ พิมพ์ เรื่องใหม่ ๆ ออก จำหน่าย เพิ่ม เติม เหมือนกัน และ ล้วน แต่ เปน เรื่อง ที่ น่า อ่าน น่า ฟังเหมาะ สำหรับ สุภาพ บุรุษ สตรี จะ พึง มีไว้ และ เหมาะ สำหรับ นัดเล่น หนังสือ จะ ควรมีไว้ ใน ตู้ สมุด ทั้ง ราคา ที่ จำหน่าย ก็ ย่อม เยาว์ เมื่อ ท่าน ผู้ ใด ต้องการจะ สั่งซื้อโปรดส่ง เงิน และค่าส่งสำหรับ เล่ม ๆ ตรงมา ยัง โรงพิมพ์ นี้ จะจัดส่ง ไปให้ ตามประสงค์ แต่ถ้า จะ ส่ง ไปรษณียากร มา ซื้อ แล้ว โรงพิมพ์จะ ยอมรับ แต่ ชนิด ๒ สตางค์ เท่านั้น

(๑) เรื่อง อำนาจแห่งความรัก มี ๑ เล่มจบ ราคา จบ ละ ๖ บาท ค่าส่ง ๗ ส. ค.

(๒) เรื่อง ดึบราชกาชลับ เล่ม เดียว จบ ราคาเล่มละ ๑๕ สตางค์ ค่า ส่ง ๕ ส. ค.
(เปนเรื่อง เดียว แต่ นักสืบ เนื้อ เรื่อง เต็ม ไป ด้วย ความ ลึก ลับ น่าอ่าน)

(๓) เรื่องดึบราชการต่าง ๆ เล่มเดียวจบ ราคาเล่ม ละ ๑๕ สตางค์ ค่า ส่ง ๕ ส. ค.

(๔) เรื่อง พระ เจ้า ซะไป เอียน เล่มเดียวจบ ราคาเล่ม ละ ๑๐ สตางค์ ค่า ส่ง ๕ ส. ค.
(เปนเรื่องเกร็ดพงศาวดารกลาย ๆ น่าอ่านพิเศษรู้ความเปนไปของสมัยนั้น)

(๕) พงศาวดารอังเชปประเทศอังกฤษ เล่มเดียวจบ ปกแข็ง ราคา ๑ บาท ค่า ส่ง ๒๐ ส. ค.
" " " ปกผ้า ราคา ๒.๒๐ บาท " " "
" " " ปกอ่อน ราคา ๒ บาท " " "

(๖) เรื่อง หมอนิโคลา เล่ม เดียว จบ ราคา เล่ม ละ ๕๐ สตางค์ ค่า ส่ง ๕ ส. ค.
(เปน เรื่อง นิยาย และ แอด เวน เชอร์ เนื้อ เรื่อง มี ตับ ลม คม นย)

(๗) พนายกขาม แห่ง พรราชินี ๗ เล่มจบ ราคา เล่ม ละ ๕๐ สตางค์ ค่า ส่ง ๕ ส. ค.
(เปนเรื่องที่แข่งขันกันในทางอำนาจ เนื้อเรื่องเกี่ยวด้วยความลับและอันตราย)

(๘) ชาตาร ของประเทศจีน เวลา นี้เล่มเดียวจบราคา เล่มละ ๕๐ สตางค์ค่าส่ง ๕ ส.ค.
(เปนเรื่องกล่าวถึงเหตุการณ์แห่งประเทศจีนในปัจจุบันสมัย น่ารู้น่าอ่านมาก)

(๙) อำนาจแห่งความมานะเล่ม ๑ ถึง เล่ม๗ จบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง๕ส.ค.
(เปนเรื่องอ่านเล่น เนื้อเรื่องโอดครวญและน่าสงสาร แสดงอุบายอันแยบคาย)

(๑๐) ท้าวไพรขอเจ้าหล่อน ๑๐ เล่มจบ ราคา เล่ม ละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส.ค.
(เปนเรื่องอ่านเล่น กล่าวถึงความเปนไปของสัตรี เนื้อเรื่องสับสนมนัย)

(๑๑) มหาราชินีอะโศรกะ ๕ เล่มจบ ราคา เล่ม ละ ๑๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส.ค.
(เปนเรื่องอ่านเล่น เนื้อเรื่องเรียบ ๆ เต่สนุกพอควรไม่ลง)

(๑๒) สองสาวพี่น้อง ๒ เล่มจบ ราคาเล่ม ละ ๕๐ สตางค์ ค่า ส่ง ๕ ส.ค.
(เปนเรื่องอ่านเล่น เหมาะสำหรับสัตรี เนื้อเรื่องกำจับใจและน่าสงสาร)

(๑๓) บุตร สาว นาย พันตรี ๗ เล่ม จบ ราคา เล่ม ละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เปน เรื่อง อ่าน เล่น เนื้อ เรื่อง กล่าวถึง ความ สามารถ ของ สัตรี น่าอ่านน่าฟัง)

(๑๔) ปริศนาญี่ ราว สยามเล่ม เดียวจบ ราคาเล่ม ละ ๖๐ สตางค์ ค่า ส่ง ๕ ส. ค.

(๑๕) ดอลตา ปริน เซสส์ มี เล่ม เดียว ราคา ๑ บาท ค่าส่ง ๒ ส. ค.
(เรื่องนี้เรื่องละคร สนุกรบรัน เรานิยมกันมาก เปน เรื่อง ผู้ ดี ตกอับ)

(๑๖) สมุดปกราวของเยอรมัน ๑ เล่ม ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.

(๑๗) สมุดปกราว อังกฤษ เล่ม ๑–๒ ราคา เล่ม ละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.

(๑๘) เพาลิน ๑๐ เล่มจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ (ซื้อทั้งจบ๒บาท) ค่าส่ง ๒๐ ส. ค.
(เปนเรื่องอ่านเล่นสนุกเหลือ ภาพยนต์ก็ เคย ฉาย เนื้อเรื่องหวาน คมคาย)

(๑๙) ความลับ ของเจ้าหญิง ๔ เล่มจบ ราคา เล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่า ส่ง ๕ ส. ค.
(เปนเรื่อง อ่านเล่นที่พร้อมไปด้วยความลึกลับ และ น่าตื่นเต้น)

(๒๐) พระเดชานุภาพ ของ พระเจ้าซาร์ เล่มเดียวจบราคาเล่ม ละ ๕๐สตางค์ค่าส่ง๕ ส.ค.
(เปน เรื่อง แสดง ความ กล้า หาญแห่ง ผู้ รักชาติเหมาะ สำหรับ เหตุการณ์ปัจจุบัน)

(๒๑) สำปายพระ เจ้าซาร์ ๖ เล่มจบ ราคา เล่มละ ๕๐ สตางค์ ค่า ส่ง ๕ ส. ค.
(เปน เรื่อง ที่ เกี่ยวด้วย ความ กระ ทำของ จาระ บุตคล ลึก ลับน่าอ่าน)

(๒๒) เด็ก กำพร้า ๔ เล่ม จบ ราคาเล่ม ละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เปน เรื่องอ่าน เล่นจับใจอย่างลึก ซึ้งผู้ อ่าน จะไม่ เว้นความ สังเวช เลย)

(๒๓) พงศาวดาร ขบุ้น ๑ เล่ม ราคา เล่ม ละ ๑ บาท ค่า ส่ง รวม ๒๕ ส. ค.

(๒๔) ความ สามารถ ของ สัตรี ๕ เล่มจบ ราคา เล่ม ละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.

(๒๕) จาชบุรุษ เนอรมัน และ ดูด ลาดหมอลันเล่ม เดียวจบราคา ๕๐ ส.ค. ค่าส่ง ๕ ส.ค.
(เปนเรื่องอ่านเล่นที่ลึกลับ และรบรัน ทง สนุก นัก)

(๒๖) เต็บเหล็ก เล่ม ๑ ถึง ๕ ราคาเล่ม ละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส. ค.
(เรื่อง นี้ ลึก ลับ และ สนุก นัก ภาพยนต์ก็ เคย นำ เรื่อง ไป ฉาย แล้ว)

(๒๗) เพพริดา ๗ เล่ม จบ ราคา เล่ม ละ ๕๐สตางค์ ค่า ส่ง ๕ ส. ค.
(เปน เรื่อง ที่ ๑๐ลง มนุษ เปน เทพพิดา เนื้อเรื่อง ดี เหลือ ภาพยนต์ ก็ นำ เรื่องไป ฉาย)

(๒๘) ผลแห่ง การรบ ๗ เล่ม จบ ราคา เล่ม ละ ๕๐สตางค์ ค่า ส่ง ๕ ส.ค.
(เปนเรื่อง พิยาย ที่ แสดง ผลการรบให้ ดูอย่างไร)

(๒๙) หลานยอดกำพร้า ๒ เล่ม จบ ราคา เล่ม ละ ๕๐ สตางค์ ค่าส่ง ๕ ส.ค.
(เปน เรื่อง อ่าน เล่น เนื้อ เรื่อง จับ ใจและ น่า สงสาร)

(๓๐) กำพลาดรณ์ ของหญิงรรา เล่ม ๑ ถึง ๗ ราคาเล่มละ ๕๐สตางค์ค่าส่ง ๕ ส.ค.
(เปน เรื่องนิยายที่พร้อมด้วยความลึกลับและน่าสงสาร) จับใจ

(๓๑) ความสามารถแห่งบุรุษ เล่ม ๑ ถึง ๖ (จบ)ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์ค่าส่ง ๕ ส. ค.

แจ้งความ

ยา ตองเอ้ หนึ่ง เอ้งฮกฮ่อง

(ห้าง ใต้งวน ฮวด ถนน ราช วงษ์ เมน เอ เย็นต์)

ยาตองขนานนี้ได้ มีชื่อ เสียงอุโฆษมาช้านานแล้ว ประ กอบ ด้วย เครื่อง ยาที่มีสรรพ คุณ บำรุง โลหิต แต บำบัดโรคทั้งหลาย มาก กว่า มาก จึง ได้รับ ความ ชมเชยจาก ผู้ที่ เคย ใช้ ตาม หัวเมือง ท่าค้าขายต่าง ๆ แต ผู้ ว่า ราช การ จัง หวัด เจ้หนึ่งก็ได้ ให้ หนัง สือยก ย่องทง ออกประกาศห้ามมิให้ใคร ทำปลอม ทั้ง ท่าน หมอ ซีไวกันนาย แพทย์ ใหญ่ แห่ง โรง พยา บาล ของ กองศุรา จังหวัด เอ้ หนึ่ง ได้ เอายาตอง นี้ไปตรวจโดย วิธี แยกธาตุ แล้วให้ หนังสือ สำคัญไว้เปน หลักฐาน มีใจ ความดังข้าพเจ้าจะได้กล่าว แต่ดังเราปา

สุรา ที่ตอง ยานี้ เปน สุรา เกา เหลียงอย่าง แท้ ที่ตั้งมาจากเทียนจิน มิได้ มีเหล้าทอยะรองเกาะไตหวันเจือปนเลย ส่วนเครื่องยาต่าง ๆ ก็ล้วน เปน สิ่งที่บำรุงโลหิต อาจทำให้ มันสมอง ชุ่มชื่น กระเพาะ อาหารมีกำลังแข็ง แรง สามารถ บำบัดโรคที่มีอาการเมื่อย ขบ อ่อน เพลียไม่ อยากรับประทานอาหาร เปน ต้น ฯ ล ฯ

มีขาย ตาม ร้าน ขาย ย่อย ขอ เชิญท่านสุภาพ บุรุษ แต สุภาพ สตรีลองใช้ ดูก็จะเห็นคุณของ ยานี้ ได้ทันที

๑. ๑๑–๑–๖๒

ยา ระงับ กลิ่น ตัว

ระวัง ยา ปลอม

ขอ แจ้ง ความ แก่ บรรดา ท่าน ทั้ง หลาย ที่ เคยใช้ ยา ขนานนี้ เห็น สรรพคุณ แล้วว่า บัดนี้ ได้มี ยาชนิดนี้ ได้ เกิด ขึ้นใน ตำบล ที่ ท่าน เคย ซื้อไปใช้ แล้ว และ มีสาขา แพร่ไป หลาย แห่ง หลาย ตำบล ตาม บ้าย ที่ แขวน ทั่วไป แต่ หา ใช่ ยา อย่าง ขนาน ที่ ท่านเคยใช้ เห็น สรรพคุณ แล้วไม่ (สี ยา ก็ คล้าย คลึงกัน ขวด ยา ก็ เหมือนกัน) ข้าพเจ้าเกรง ว่า ท่าน จะ เข้าใจ ผิด จึงได้ คิด เปลี่ยน แปลง เครื่อง หมาย ที่ ห่อ ขวด ยา มี ตรา ดังที่ลงใน แจ้ง ความ นี้ ปรากฏใน ใบ ปลิว วิธีใช้ และใส่ กล่อง กระดาษ อีก ชั้น หนึ่ง มี ตราอย่าง เดียว กัน และ บอก ตำบล ที่ จำหนาย ที่ กล่อง ๒ ด้าน อีก ด้าน หนึ่ง บอก ชื่อ ยานั้น และ จึง จะ เปน ยา ของข้าพเจ้าตาม ที่ ท่าน เคยได้ ใช้เห็น สรรพคุณ มา แล้ว ส่วนสรรพคุณ นั้น ไม่จำเปน ต้อง กล่าวเพราะ ท่านที่ เคยใช้ คง ทราบดี แล้ว มี ขายที่ ร้านตัด เสื้อ ตำบล ท่าเตียน เลข ที่ ๑๗๐ ติด กับ โรงจำนำ และ ร้าน ขาย เสื้อผ้าตำบล ท่าเตียน ที่ หัว เลี้ยว ประตู ตลาด เลข ที่ ๗๐๗ ติด กับโรง จำนำ ถ้า ท่าน มี ความประสงค์ จะ รับไป ขาย ก็ จะ คิดให้ กำไร ท่าน อย่าง งาม หรือ ท่าน ที่ อยู่ ต่าง จังหวัดก็ จะ ส่งให้ โดยไม่ คิด ค่าสแตมป์

THADE MARK

จง สังเกต เครื่อง หมาย ข้าง บน นี้ เปน สำคัญ

ห้างนี้มีเชื้อ ทำ เหล้า บรั่นดี แต เหล้า วิศกี้อย่าง ดี

จีนโนสยามวารศัพท์

วัน ที่ ๗ ตุลาคม พระพุทธศักราช ๒๔๖๓
วันพฤหัสบดี แรม ๑๐ ค่ำ เดือน ๑๐ ปีวอก
โทศก จุลศักราช ๑๒๘๒

เรือพระร่วง

ชโย! ชโย!! ชโย!!!

วันนี้ คือ วัน พฤหัสบดี ที่ ๗ ตุลาคม พ.ศ. ๒๔๖๓ เปน วัน แรก อัน จัก จารึก อยู่ ใน ประวัติศาสตร์ แห่ง ชาว เรา ด้วย เรือ พระ ร่วง จะได้ แล่น ข้าม อัน ตอน ปาก น้ำ เจ้า พระยา เข้า มา จอด พัก แรม อยู่ ยัง จังหวัด สมุด ปราการ แล พรุ่ง นี้ (ที่ ๘) ซึ่ง เปน วัน ศุกร์ เรือ พระ ร่วง จะ ได้ แล่น เข้า สู่ กรุงเทพ ฯ พระ มหา นคร จะ เทียบ ท่า ราชวรดิษฐ์ ประมาณ เวลา ๔ ฉ.ท. ล่วง แล้ว

เปน การ แน่ นอน ที่ ชาว เรา แทบ ทั่ว หน้า ซึ่ง เปน ผู้ ได้ มี ส่วน เข้า เรี่ยราย ซื้อ เรือ พระ ร่วง ถวาย คง จัก บังเกิด ความ ปีติ ยินดี เปน ล้นพ้น ทั้งสิ้น อัน สำคัญ อีก ๒ สำหรับ ประเทศ บ้านเมือง เราได้ สร้าง เสร็จและมาถึง แล้ว แล ข้อ ที่ น่า ยินดี ยิ่ง ก็ คือ รัว อัน นี้ เปรียบ ด้วย เปน เครื่อง หมาย สำ แดง ความ พร้อมเพรียงอันเปนน้ำ ๑ ใจเดียวแห่งชาวเรา ที่ได้ กระทำน่าที่ ให้ เปนผลสำเร็จเห็น ปานฉนี้

ยิก ข้อ ๑ ซึ่ง จะ เว้น กล่าว เสีย มิ ได้ ก็ ด้วย ว่า กำลัง ของ ประเทศ บ้าน เมือง ย่อม อยู่ ที่ ต้อง มี รัว อัน มั่นคง บึ้งกัน เปน ส่วน ๑ การ ที่จะ กอป ก่อให้ เปน ผล ขึ้น ได้ เช่น นั้น ก็ ต้อง เกิด จาก ด้วย ความ พร้อม เพรียง แห่ง ประชา ชน ชาว เมือง ด้วย เหมือน กัน แล บัด นี้ โดก กำลัง ฝักใฝ่ จะ ทำนุ บำรุง ความมั่น คง อยู่ ด้วย กัน โดย ทั่วไป ก็ยิ่ง เปน น่าที่ ซึ่ง ชาว เรา ทุก คน จะ พยายาม ฉลอง พระเดช พระ คุณ ตาม กำลัง และ ความ สามารถ ของ คน จึง ข้อ นี้ เปน ข้อ ที่ ชาว เรา ควร รำลึก อยู่ เนือง นิตย์

ในโอกาศ ที่ เรือ พระ ร่วง ได้ เข้า มา สู่ ประเทศ บ้าน เมือง แล้ว นั้น จะได้ มี การ ฉลอง ต้อน รับ ที่ จังหวัด สมุท ปราการ ใน วัน นี้ เปน อย่าง ครึก ครื้น ส่วนใน กรุงเทพ ฯ ก็ จะได้ มีงาน ฉลอง เริ่ม แต่ วัน พรุ่ง นี้ เมื่อ เรือ มา ถึง ซึ่ง [illegible] ใน [illegible] จึง ใคร่ ขอ แนะนำ ท่านผู้ที่ [illegible] ลำ น้ำ ควร จะ ตก แต่ง เคหะ สถาน หรือ เรือ แพ ด้วย ธง ชิว เปน การ ต้อน รับ เรือ พระ ร่วง ของ ชาว เรา แล ผู้ ที่ จะ หาโอกาศ ไป ชม เรือ นี้ ก็ ควร จะ จัด หา ดอกไม้ หรือ พวง มาลา ไป ประดับ ประดา เรือด้วย จะ เปน การ สำแดง ความ ยินดี และ ความ พร้อมเพรียง แห่ง ชาว เรา ยิก ส่วน ๑

แลใน ที่สุด เราจง พร้อม กัน เปล่ง เสียง ร้อง "ชโย!" เพื่อ ความ สวัสดิภาพ และ ความ มั่น คง แห่ง เรือ พระ ร่วง!

ชโย! ชโย!!, ชโย!!!

ธรรมะ กับ อำนาจ

(ต่อ วันที่ ๖ เดือนนี้)

อำนาจ เปน กำลัง อย่าง หนึ่ง ซึ่ง อาจ บันดาล ให้ สรรพกิจการบันดุสำเร็จ ตามค วาม ประสงค์ ของ ผู้ ใช้ อำนาจ นั้น เพราะ ฉนั้น มือใช้ ในทางที่ดีอำนาจ ก็เปนของดี เมื่อใช้ ใน ทาง ที่ ชั่ว อำนาจ ก็เปน ของ ชั่ว จริงอยู่ ผู้ ที่ ใช้ อำนาจ ใน ทาง ที่ ชั่วก็ อาจ สำเร็จ ประโยชน์ สม ประสงค์ ของ คนใดัห เมื่อนกัน แต่ ผล แห่ง ความ ชั่ว นั้น ก็คง จะ กลับ มา สนอง พลัน เรา จะ เห็น ได้ ว่า เมื่อ ครั้ง ยวนใช โช เปน ประธานา ธิบดี ของ จีน นั้น ว่า เขาได้ มี อำนาจ เต็ม เปี่ยม เพียงใด จน พวก นัก การ เมือง ของ ชาว ต่าง ประเทศ พากัน มี ความ เห็น พ้อง กัน ว่า มี ยวนไชโช ผู้ เดียว ซึ่ง อาจ จัด ประเทศ จีนให้ เปน ปึก แผ่น เรียบ ร้อยได้ ความ จริง ก็ ออก จะ เปน อย่าง นั้น ถ้า ยวนไชโชไม่ใช้ อำนาจ ที่มี อยู่ นั้น ไป กระ ทำ การ ทุจริต คือ ตั้ง ตัว ขึ้น เปน กษัตริย์

ใคร จะคิด บ้าง ว่า ผู้ ที่ มีอำ นาจ ใน ประ เทศ จีน เต็ม เปี่ยม เช่น ยวนไชโช นั้น จะ ต้อง ถูกหัก โค่น ลงภายในเวลา ๗๗ วัน เมื่อ เขา ได้ตั้ง ตัว ขึ้น เปน กษัตริย์ ลงสุด ท้าย ต้อง ถึง กับ ตรอมใจ ตายไปเอง ใน สมัย ตวน ก็สุย ก็เช่น เดียวกัน ใน ขณะ ที่ ตวนคี สุย มีอำนาจ อยู่นั้น พวก ฝรั่งก็ พากันเห็น ว่า ตวน ก็สุย คน เดียวที่จะ เปน ผู้ จัดการประ เทศ จีน ให้ เรียบ ร้อย ได้ แต่ ไม่ กี่ปี ทวน ก็สุย ก็ถูก หักโค่น ลง เพราะ ผลที่ ใช้ อำ นาจ ในทาง ที่มิชอบ เท่า นั้นเอง ผู้ ที่หัก โค่น ตวนก็ สุย นั้นใช่ อื่น คือ เปน พรรค พวกที่ เคย ร่วม มือใช้ อำ นาจ กระ ทำการ มิ ชอบ ด้วยกัน ถึง การ ที่พวก นั้น ได้ หักโค่น ตวน ก็สุย โดย เกิด จาก ความ ต้อง การ อยาก ถ่าย อำ นาจ ของ ตวนก็สุยมา อยู่ ใน มือ ของ คน ซึ่ง นับว่าเปน การ ทุจริต เหมือนกันก็จริง แต่ใน ชั้นแรกก็ได้ อาไศรย์ ในนามของ ธรรมะ ขึ้น เปนได้ ห์ จึง อาจ ทำการ สำเร็จได้ อย่าง รวด เร็ว เราจึงเชื่อว่าใน เวลาไม่ช้า พวกนี้ ก็คงต้อง เดิน ตาม รอย ของ ตวนก็สุย อีก

(มีต่อ)

ข่าวกรุงเทพ ฯ

เชิญ อ่าน

วันนี้ มี เปลี่ยน แจ้ง ความใหม่ คือ :—

๑ แจ้งความร้าน นายตองหัว น่า ๕

๒ เปลี่ยน แจ้ง ความ บริษัท สยาม อิม ปอร์ต ท. จ. น. น่า ๘

เชิญ พลิก ดูทาง แพนก แจ้งความ

หยุด สอง วัน

เนื่องใน การ ฉลอง รับ เรือ พระร่วง ซึ่ง จะ เริ่ม งาร ตั้ง แต่ วัน ที่ ๗ เดือน นี้ เปน ต้นไป นั้น โรง พิมพ์ เรา จะ หยุด ไม่ ออก หนังสือ พิมพ์ ในโอกาศ นี้ ๒ วัน คือ วัน ที่ ๗ และ ๙ เดือน นี้ ส่วน วัน ที่ ๑๑ เปน วันอาทิตย์ จึง ต้อง หยุด ตาม เคย ต่อ วัน จันทร์ ที่ ๑๑ จึง จะ มี หนังสือ พิมพ์ ออก ต่อไป

ข่าว ทั่วไป

ตาม รายงาน ของ กรมศุขาภิบาล แสดง จำ นวน คน ป่วย และ ตาย ด้วยโรค ติด ต่อใน เขต จังหวัด พระนคร และ ธนบุรี นั้น ปรากฏว่า ใน รอบ อัปดา หะ ที่ สิ้น สุด ลง เมื่อ วัน ที่ ๒ ตุลาคม นี้ มีคน ป่วยเปน อหิวา ตะกะโรค ๒ คน ตาย และ ป่วย เปน โรค อย่าง อื่นไม่ มี

* * *

ยอด เงิน เรี่ย ราย ซื้อ ปืน เสือป่า ประจำ วันที่ ๒ ตุลาคม นี้ คือ ยอด เงิน ของ กองเสนา รักษา ดินแดน ต่าง ๆ เงิน ๑๖๑,๙๑๒ บาท ๙๕ สตางค์ ยอด เงิน เรี่ย ราย ส่วน บุทคล ที่ เสนา ธิการ เสือ ป่า ได้ รับ ตั้ง แต่วัน ที่ ๑ ถึง วันที่ ๖ ตุลาคม นี้ เงิน ๑,๙๙๐ บาท ๑๐ สตางค์ รวม จำนวน เงิน เรี่ย ราย ส่วน บุท คล ที่ ได้ รับ เงิน ๗,๔๑๑ บาท ๒๙ สตางค์

* * *

วันนี้ เปน วัน ที่ เรือ พระร่วง จะ ผ่าน อัน ตอน เข้า มา สู่ จังหวัด สมุท ปรา การ ซึ่ง ที่ จังหวัด นี้ จะ ได้ มี การ ฉลอง เปน การ ต้อน รับ อย่าง ครึก ครื้น นัย ว่า จะ มี รถ ไฟ พิเศษ เดินใน ตอน กลางคืน นี้ ด้วยชาว พระนคร คง จะ พา กัน ลงไป เที่ยว ไม่ น้อย

* * *

การ โต้ ตอบ กันใน หนังสือ พิมพ์ ต้องถือ ปัณหา ที่ พูด กัน เปน ข้อ สำคัญ ไม่ ใช่ โจก กัน อย่าง นอกเรื่อง และไม่ เพื่อ สำหรับ "สนุก" อย่าง บาง คน เข้าใจ ด้วย

* * *

ตาม แจ้ง ความ ของ กระ ทรวง ศึกษา ธิ การ ลง วันที่ ๔ เดือน นี้ แจ้ง ว่า ได้ มี ผู้ ให้ เงิน บำรุงโรง พยาบาล ศิริราช เนื่องในการ ทำ บุญ วัน เกิด ๒ ราย คือ

หม่อม ส่น ใน พระเจ้าบรม วงษ์เธอ กรม หลวง พิชิต ปรีชากร ให้ เงิน ๖๒ บาท

คุณหญิงอาหารบริรักษ์ ให้เงิน ๕๗ บาท

ห้องอ่าน หนังสือ

จำนวน ผู้ ที่ เข้า ไป อ่าน หนังสือ ใน ห้อง อ่าน หนังสือ สำหรับ ประชา ชน ใน จำ นวน เดือน กันยายน พ.ศ. ๒๔๖๓ นับ ตั้ง แต่ วันที่ ๑ ถึง วันที่ ๓๐ มี ผู้เข้า ไป อ่าน หนังสือ ใน ห้อง อ่าน หนังสือ สำ ประชา ชน ทั้ง ๓ แห่ง มี จำนวน ดัง ต่อไป นี้

๑ ห้อง อ่าน หนังสือ สำหรับ ประ ชาชน วัด สุทัศน์ มีผู้ เข้า ไป อ่าน ทั้ง สิ้น ๒๗๐๗ คน คิด เฉลี่ย วัน หนึ่ง มี ผู้ เข้า ไป อ่าน ๙๐,๑๐ คน

๒ ห้อง อ่าน หนังสือ สำหรับ ประชา ชน วัด สามจีน มี ผู้ เข้า อ่าน ทั้ง สิ้น ๑๑๐๕ คน คิด เฉลี่ย วัน หนึ่งมี ผู้ เข้าไป อ่าน ๔๐,๕๐ คน

๓ ห้อง อ่าน หนังสือ สำหรับ ประชา ชน ตำ ประยุรวงศ์ มี ผู้ เข้า ไป อ่านทั้ง สิ้น ๒๖๐๔ คน คิดเฉลี่ย วัน หนึ่ง มี ผู้ เข้า ไป อ่าน ๘๗,๔๐ คน

ได้บุตร์ บุญธรรม

ตำบล ฉมทวย อำเภอ บ้าน ปรก จังหวัด สมุทสงคราม

เล้ง ความ มา ยัง แม่ ค่วงเพ็ญภาคกุล

เมื่อน ต้น ปีนี้ เอง บุตร์ ของ ข้าพเจ้า ได้ ป่วย เปนไข้ ได้ รับทาน ยา อื่น ๆ มา เปน หลายวัน ก็ หา หายไม่ มา วันหนึ่ง ขุนการุณจระราษฎร์ บังเอินไป พักที่ บ้าน ข้าพเจ้า จึงได้ แนะ นำให้ รับทาน ยา เม็ดดำ เพ็ญภาค ซึ่ง ข้าพเจ้าไม่ หวัง เลย ว่า จะ คัดี สิทธิ์ ถึง เพียง นี้ เมื่อได้ รับทานไป ครั้ง เดียว เท่า นั้น ก็ เลย หลับ พอ ตื่น ขึ้น ก็ สบายดี หาย เปน ปลิด ทิ้ง มา จน บัด นี้ กับ ยาหอม ดุลิต ข้าพเจ้า ก็ได้ รับทานดู เห็นว่า มี คุณ ดี มาก โดย เปนยา แก้ ลม แล หอม ชื่นอก ชื่นใจ จริง ๆ ส่วน ยา กฤษณาเพ็ญภาค ของ ท่านนั้น เมื่อเดือน ๒ ปี นี้ เอง เพื่อน ลูกบ้าน ของ ข้าพเจ้า ชื่อ นายเอมได้ เกิด เปน โรค อหิวาต์ ขึ้น ได้ มี แพทย์ มา รักษา พยาบาล แต่ โรค กลับ หนัก ลง ทุก ที ถึง กับ หมด กำลัง ของ แพทย์ ทั้ง บิดา มารดา ของ คนไข้ก็ หวัง ว่า คง ไม่ รอด เสีย ข้าพเจ้า ทราบ ดัง นั้น จึง รีบ ร้อน นำ ยา กฤษณา เพ็ญภาค ไป ให้ ลอง รับทาน เพื่อ เปน ทาน ของ ข้าพเจ้า เมื่อให้ รับทาน แล้วก็ ใช้ ทา บ้าง โรค ที่ กล่าว นี้ ก็ ค่อย ผ่อน หาย เปน ปรกติ อย่าง เดิม เมื่อ หาย เปน ปรกติ ดี แล้ว บิดา มารดา ของ เรา กับ ทั้ง ตัว ผู้ เจ็บได้ ปรารภ ถึง การ ที่ หาย ก็ เพราะ ข้าพเจ้าได้ ให้ ยา ขนานดี เปน ทาน แก่ เรา จึงได้ รอดอยู่ ได้ บิดา มารดา ของ เรา เลย ยก ให้ เปน บุตร์ บุญธรรม ตั้ง แต่ วัน นั้น นายเอมก็ เลย มา อยู่ กับ ข้าพเจ้า จนทุก วันนี้ ทั้งข้าพเจ้า ก็ ตั้งใจ จะ บวชให้ ใน ปีน่า ถ้า ได้ บวช เวลาใด ข้าพเจ้า ตั้ง ใจ จะ แผ่ ส่วน กุศล ไป ถึง ท่าน ผู้ ผสม ยา ขนาน นี้ ด้วย ดังนี้ ข้าพเจ้า จึง อด สรรเสริญ ยา ทั้ง ๓ ขนาน นี้ ไม่ ได้ ว่า เปน ยา อย่าง วิเศษ

รุนปฏิวาตวายุเวตร์

ห้างเพ็ญภาค ถนนเยาวราช

ยา แก้ ลง แดง

เปน ยาวิเศษได้ รักษา ผู้ที่ เปนโรค ถ่าย อุจาระ มีโลหิต ทุก ชนิด (นอก จาก ริดสีดวง งอก) กับ ผู้ที่ เปนโรค บิด เรื้อรัง หาย เปน ปรกติ อย่าง รวด เร็ว น่า พิศวง ทุก คน ถ้า ผู้ ใด มี โรค นี้ ติด ตัว ก็ ควร ลอง ใช้ ยา ขนานนี้ ซึ่ง มี แต่ ขนาน เดียว ก็คง จะ ทราบ ความ ศักดิ์ สิทธิ์ ของ สรรพยา นี้ เปน แน่

มี ราย ที่

ร้าน ศุภวานิช

น่าโรงหนัง พัฒนากร แจ้ม ใต้

ถนน เจริญกรุง จังหวัด พระนคร

กับ มี ยา รักษา โรค บิด ที่ได้ ใช้ เห็นคุณ มา แล้ว ขาย ด้วย

ด. ๒/๒/๖๓ ๑. ป.

ยาบุรุษ ขนานที่ศักดิ์สิทธิ์

ยาบุรุษ นี้ แก้ โรค สำหรับ บุรุษ เช่น หนอง ใน, เข้า ข้อ ออก ดอก, ผี มะม่วง, ผี มะคำ ร้อย, เปน แผล, แต่ เรื้อรัง มา ตั้ง ๑๐ ปี, กับ หญิง ที่ ติด โรค ต่อ เนื่อง จาก สามี หรือ เปน มุตสกิจ ทั้ง แก้ ตา มัว ซึ่ง เนื่อง จาก โรค ที่ กล่าวมา แล้ว รับ ประทาน เพียง ๑ อาทิตย์ หรือ ๑ อับ ก็ หายขาด ดังชนิด ทั้ง อับ ใหญ่ รับ ประทาน ได้ ๕ อาทิตย์ ทั้ง รับ รักษาโรคนี้ได้โดยไม่ คิด ค่า ป่วย การ มี ราย ที่ ร้าน ขาย ยาบุรุษ เลขที่ ๔๕๑, ๔๕๓ ติด กับ โรง พิมพ์ เดลิเมล์ ถนน สี่พระยา กับ ตาม ร้าน ที่ มี ป้าย บอก ขาย ยา ชื่อ บุรุษ ราคาอับ ละ ๒ บาท ๓ บาท ๔ บาท ถ้า ซื้อ ๑๒ อับ คิด ๙ อับ ส่ง หัวเมือง หรือรับไปขายไม่ คิด ค่า ส่ง แต่ ต้อง ส่ง เงิน ไป ที่ ร้าน ซึ่ง กล่าว ข้าง บน นั้น ก่อน ท่าน ผู้ ซื้อพึง ระวัง ยา ปลอม เพราะ เกิด มี ผู้ คัด ออก เอา ส่อยใช้ ยาบุรุษไปใช้ เปน ผ่อย ประกอบ ยาเม็ด ขาย บ้างแล้ว

ด. ๑๗/๔/๖๓

เหล้าไวน์ "สเตินซ์"

ประกอบ ด้วย กำลัง แล ธาตุ ของ น้ำ มัน ปลา ก็อดลิฟ ผ่อนร กับ สนิม เหล็ก มี คุณ ช่วย ให้ รับประทานอาหาร ได้ ช่วยไฟธาตุย่อย อาหารระงับท้องไส้ ให้ คง ดี เปน ปรกติ เปน หล้า บำรุงโลหิตให้ งาม ทำ เสน ประสาท ใน ร่างกายให้ แข็ง แรง ช่วย บำรุง อะวัยวะ แล การ ทุก อย่างให้ เปนไป ตาม หน้าที่

รับ ประทาน ก็ ง่าย มี ขาย อยู่ ทุก โรง จำหน่าย ยา

ห้าง แอง โกล สยาม กอโปเร ชันลิมิเต็ด เปน เอเยนต์ ใน กรุงเทพ ฯ

๑/๔/๖๓ ๑. ป.

ร้าน สัตรี ประดิษฐ์ ทนต์

มี ข้อ สำคัญ อยู่ ๒ ประการ ดัง ต่อไป นี้

ข้อ ๑ ร้าน สัตรี ประดิษฐ์ ทนต์ นี้ รับ ทำ ฟัน แต่ เฉภาะ สัตรี เท่า นั้น

ข้อ ๒ ผู้ ที่ ทำ การ ทั้ง หลาย ใน ร้าน นี้ ล้วน แต่ เปน สัตรี ทั้ง สิ้น

ข้อ ๓ เครื่องมือ ต่าง ๆ ที่ เกี่ยวกับ การ ทำ ฟัน ล้วน แล้ว เปน ของ อย่าง ดี ทั้ง สิ้น

ข้อ ๔ จะ ลดให้ ร้อยละ ๒๐ แก่ ผู้ ที่ มา ทำ ฟัน ที่ ร้าน นี้ มี กำหนด ๑๕ วัน นับ ตั้ง แต่ เปิด ร้าน เปน ต้นไป

ข้อ ๕ สัญญาว่าทำได้ อย่างดี ตามความ ประสงค์ ของ ผู้ จ้าง และ คิด ราคา ตาม สมควร

ข้อ ๖ ร้าน ทำ ฟัน นี้ รับ ทำ ให้ แก่ คน ทุก ชั้น และไม่ เปน การ ลำบากใน การ ค้น หา สำนักงาน นี้

ทั้ง มี ยา ขาย ทุก ชนิด และ ของ สำหรับ ผู้ หญิง ต่าง ๆ ขาย ด้วย

ตั้ง ต้น เปิด ร้าน แต่ วัน ที่ ๑๕ กรกฎาคม พ. ศ. ๒๔๖๓ เปน ต้นไป

ร้าน ตั้งอยู่ ที่ น่าโรงแรม เทียนสู่

ตำบล ตรอก เจ๊สัวเนียม

จังหวัด พระนคร

ด. ๖/๔/๖๓ ๖. ป.

พระยาอุปเทศทวยหาร

ด้วย ในการ ที่โรง เรียน นาย ร้อยทหาร บก ปิด เทอม หยุด การ สอน และ การ เล่า เรียน ประจำ ปี คือ หยุด ๑ เดือน ๆ นั้น นั้น บรรดา นาย ทหาร ครู และ นักเรียน ชั้นต่าง ๆ ประจำโรงเรียน นาย ร้อย ทหาร บก ต่าง ได้ทำ โอกาศ ออก ไป เยี่ยม เยียน บ้าน ช่อง และ พวก พ้อง ที่อยู่ต่าง เมือง ทั้ง หา โอกาศ ออกไป ตาก อากาศ หา อาหาร บำรุง ร่างกาย กล่าวคือ ถ้าได้ กินอากาศ ดีตาม แพทย์ แผน ปัจ จุบันนี้ ว่า แน่ นำไว้ ก็สบาย

เพราะ ฉนั้น นายพันเอก เจ้า กรม อุปเทศ ทวย หาร เจ้า กรม ยุทธศึกษา ทหาร บก จะได้ ออก ไปตาก อากาศ ตาม ชายทะเล ของ ประ เทศ สยาม มีไป เมือง สมุทปราการ เมือง ชล บุรี กำ หนด ออก เรือ ที่จัง หวัด สมุทปราการ ใน วันที่ ๙ หรือที่ ๑๐ เดือนนี้ โดย ใช้เรือ ฉลอม ลำใหญ่ ที่เดิน ทะ เลได้ นั้น เป็น พาหนะ และ มี นาย ทหาร ครูเช่น นาย ร้อย ไทเดช เป็น ต้น ตามไป ตาก อา กาศ ด้วย ข่าว ว่าเมื่อ เวลา ท่านกลับ กรุงเทพ ฯ แล้ว จะเลยขึ้น ไป เที่ยว พัก ผ่อน ร่าง กาย ที่ จังหวัด ลพบุรี สัก ๒—๓ วัน จนกว่า โรงเรียน นาย ร้อยทหาร บกจะ เปิด สอน นักเรียนต่อไป

ความ จริง คณะ ครู ควร แล้ว ที่จะ ออก หา อากาศ ดีบำรุงสมอง และร่าง กาย เพราะ ตราก ตรำ สอน นัก เรียน มา โดย เคร่งครัดผิด กับคณะ ข้า ราช การ อื่น แปล ว่าครู ต้อง ออก คิดมาก และ ร่างกายก็ใช้มากเต็มตัว จึง ก่อม เกดา ให้ นักเรียน มีความ รู้ ความ ชำ นาญในศิลป การ ต่าง ๆ

ยังไม่ตัดสิน

หนังสือ พิมพ์ของเรา ฉบับ ประจำ วันที่ ๕ เดือน นี้ ลง ข่าว ศาล พระราช อาญา เรื่อง หนึ่ง จัว หน้า ว่า "ตัดสิน ปล่อย" นั้น ยัง มีความ คลาดเคลื่อน อยู่ ขอ ท่าน ผู้ อ่าน ทราบความ เสียใหม่ เดิม เมื่อ วันที่ ๒๗ มิถุนายน พ. ศ. ๒๔๖๓ นางเขียน แม่ค้า หาบ ของ จะไป ขายที่ตลาด ท่าเตียน พอ มาถึง หลัง พระ ปรางค์ วัด อรุณ ฯ ใน เวลา ๖ ก. ท. ก็ มีชาย คนหนึ่ง จับมือ นางเขียนไว้ แล้ว แย่ง และ ฉาย สร้อย ข้า มือ ทองคำ ราคา ๑๖๐ บาท ไป นางเขียน นำ ความ แจ้งต่อโรงพัก บาง กอกใหญ่ ว่า ถูก คนร้าย แย่ง จาก สายสร้อย และ จำหน้า ชายคนนั้นได้ แต่ ไม่ รู้จักชื่อ เสียง ขอให้ เจ้าพนักงานจัดการ สืบจับคนร้าย ครั้น รุ่ง ขึ้น เจ้า พนัก งาน โรงพัก บาง กอกใหญ่ ไป จับตัว นายม่วย พลตำรวจ ชั้น ๑ ประจำโรงพัก บ้อมปราบ และแต่งฟ้อง ลง วันที่ ๒ กรกฎา คม ศกนี้ ขอให้ ศาล ชำระ ตาม กฎหมาย ข้าง นาย ม่วย พล ตำรวจ ชั้น ๑ ผู้ เป็น จำเลย ได้ แต่ง ทนาย สู้ ความ บัดดิ เศจ ทั้ง หมด อ้างพยานหลักฐาน ๆ ที่อยู่ ณ ขณะที่เกิดเหตุ ยิ่งชิงสายสร้อย ข้อมือนางเขียน ที่วัดอรุณ ฯ นั้นเขา อ้างว่า ตัวเขาอยู่ โรงพัก บ้อม ปราบ จะได้ ไปข้างไหน ก็ ตามได้ ขอ เท็จ จริง อยู่ ที่ คำ ให้ การ ของ พยาน ทั้งสอง ฝ่าย แล้ว ทราบว่าศาล พระราชอาญา จะอ่าน คำ ตัดสิน คะดี รายนี้ ใน วันที่ ๗ หรือ ๘ เดือนนี้ เพราะ ฉนั้น ที่ เราพูดว่า ศาล ตัดสิน แล้วนั้น จึง คลาด เคลื่อน

พระราชทาน เครื่องราช อิศริยาภรณ์

วันที่ ๑๐ กันยายน พระพุทธศักราช ๒๔๖๓ พระบาท สมเด็จ พระเจ้าอยู่ หัว เสด็จ ออก ณ พระที่ นั่งจักรี มหา ปราสาท ทรง พระ กรุณาโปรด เกล้า ฯ พระราช ทาน เครื่อง ราชอิศริยาภรณ์ แก่ ข้า ราชการ ที่ได้ รับ ราช การ สนอง พระเดช พระคุณ เป็น นายด้านนาย กอง ทำ การ พระเมรุ ณ ท้อง สนาม หลวง คือ

ศริศาภรณ์ ช้าง เผือก

เสวกเอก พระยา หัศการบัญชา (จั่น จันทนะเสวี)

ศริศาภรณ์ มงกุฎสยาม

เสวกเอก พระยาจินดารังสรรค์ (ปลั่ง ฉิมาคะศิลปิน)

เสวกโท พระ อนันตกิจบำรุง (หุน หุณฑนเสวี)

เสวกตรี พระประดิษฐ์ นวกรณ์ (หม่อม ราชวงศ์ ชิต อิศรศักดิ์ ณ กรุงเทพ)

จัตุถาภรณ์ ช้าง เผือก

เสวกตรี พระประวิทยประจง (จ่าง โชติจิตรกะ)

รอง เสวกเอก พระ ชำนาญโยธา (แดง จุลเสน)

เบญจมาภรณ์ ช้าง เผือก

รอง เสวกโท หลวง บรรจงพินิจ (แช่ม มหาทัพท์)

รอง เสวกตรี หลวง นิมิตรเอรา (ฉาย เทียมศิลป์ไชย)

รอง เสวกตรี หลวง สถาปนานุกิจ (แส นครสุต)

รอง เสวกตรี หลวง วิจิตรจำนง (พด พัฒนานนท์)

เบญจมาภรณ์ มงกุฎสยาม

วาที รองเสวกตรี ขุน ราชนุจิตร (ไหว วราภิโมกข์)

ท่าเรือกรุงเทพ ฯ

ตาม รายงาน ของ กรม ศุลกากร แสดง จำนวน เรือ เข้าแล ออก กับ จำนวน คน โดย สาร ที่ไป มา ยังท่าเรือ กรุงเทพ ฯ ในระหว่าง เดือน กันยายน นั้น ปรากฏ ดังต่อไปนี้

เรือเข้า

เรือชาติ อังกฤษ	๑๔	ลำ	๑๔,๑๕๗ ตัน
,, สยาม	๑๕	,,	๗,๑๗๒ ,,
,, ญี่ปุ่น	๒	,,	๒,๑๗๔ ,,
,, นอร์วิเยียน	๑	,,	๗๕๗ ,,
,, ฮอลันดา	๕	,,	๔,๗๗๗ ,,
,, ฝรั่งเศส	๑	,,	๗๒๒ ,,
,, เดนมาร์ค	๒	,,	๑,๔๐๔ ,,
,, อิตาลี	๒	,,	๒,๑๗๒ ,,
รวม	๔๔	,,	๑๕,๗๑๗ ,,

เรือออก

เรือชาติ อังกฤษ	๑๒	ลำ	๑๑,๗๕๑ ตัน
,, สยาม	๑๑	,,	๗,๗๔๗ ,,
,, ญี่ปุ่น	๒	,,	๒,๑๗๔ ,,
,, นอร์วิเยียน	๒	,,	๑,๔๐๗ ,,
,, ฮอลันดา	๔	,,	๔,๕๗๒ ,,
,, ฝรั่งเศส	๒	,,	๒๐๐ ,,
,, เดนมาร์ค	๑	,,	๒๗๕ ,,
,, อิตาลี	.....		.....
รวม	๓๗	,,	๒๗,๖๖๖ ,,

คนโดยสาร

ขาเข้า ห้อง ๑๗๗ คน ดาดฟ้า ๓,๒๔๗ คน

ขาออก ,, ๑๑๓ ,, ,, ๒,๑๑๗ ,,

หมึกผงตกเข้ามาแล้ว

ได้รับหมึกผง อย่างดี ที่ แท้ มาจาก นอก เมือเที่ยวเมล์ที่แล้ว หมึก ผง ชนิด นี้ เป็น หมึก อย่าง ดี ซึ่ง อุโรษ ตาม ถอนติแนน มาก มาย แต่เจ้าของ ห้าง ยัง ขอด อ้าง ว่า ตาม กรม กอง ต่าง ๆ ในประเทศ สยาม ก็ ได้ สั่ง มาใช้ เป็นจำนวน คราว ละมาก ๆ เพราะ ฉนั้น ขอเชิญ ท่าน ที่ ต้องการ ใช้ หรือ รับไป ขาย เชิญมา ที่ ร้าน กระทำ ความ ตก ลง กับ ข้าพเจ้า ถ้า ข้า ไปเกรง ว่า จะไม่ พอ กับ ความ ต้องการ ของ ท่าน เพราะ สั่ง มา เป็น จำนวน เล็ก น้อย กับ มี ยา แก้ โรค บุรุษ ชื่อเทพทาโร ที่สามารถ อย่างเอก อันปรุง โดย นาย แพทย์ ผู้ ชำนาญ ซึ่ง เคย ผจญ แล ปราบ มา กับ โรคกลั้น น้ำ เบาไม่ หยุด ฝีมะม่วง เข้า ข้อ ให้ เมื่อย ปวด ตาม ตัว แล กระดูก ออก ดอก เป็น ผื่น ทั้ง ตัว ฝี มะคำร้อย แผล ขึ้นตาม รู จมูก หัวคิ้ว หรือ ตั้งจมูก จวนจะ ฟุบ ขม่อม เกือบ ชุด อันเนื่อง มา จาก กาม คุณ แล้ว ถ้าได้ รับ ประทาน ยา นี้ ในชั้น ต้น ของ โรค หนึ่งโรคใด แล้ว สัญญา ว่า เพียง ขวด ๑ จะ ทุเลา แล เมื่อ รับ ประทาน ถึง สาม ขวด จะ ปราบ ให้ ราบ คุจ น่า ทดลอง ถ้าไม่ เป็น จน เกิน กว่า เหตุ ก็ พอ จะ หายได้ สนิท อนึ่ง ยา นี้ ถ้า รับประทานไป แล้วตั้ง แต่ ๒ ขวด เมื่อ ไม่ เห็น คุณประโยชน์ ของ ยานี้ แม้ แต่ เพียง ใด ยอม คืนเงินให้ เพราะฉนั้น ท่านที่ มีโรค เกี่ยว ข้อง กับ ยา ขนาน นี้ แล้ว เชิญ อีก ครั้ง หนึ่ง ว่ารีบ มาซื้อ จะ ลด ราคา ให้ ขวด ละ ๕๐ สตางค์ ขายปลีก ขวด ละ ๑ บาท ๕๐ สตางค์ มี กำหนด ๑ เดือน ต่อไป จะ ขาย ขวด ละ ๒ บาท ขาย ส่ง เดี๋ยวนี้ โหล ละ ๑๒ บาท ครึ่ง โหล ๗ บาท ต่อไป โหล ละ ๒๐ บาท ครึ่งโหล ๑๑ บาท ราคา ตัว

อย่าลืม ยา แก้ ลิว ที่ เป็นยา เลื่องฦๅ กว่า ยา ทั้ง หลาย นั้น คือ พอมไพร มีขายที่

นาย บี. ตองหัว

ถนนเจริญกรุง เบอร์ ๔๒—๔๔

ตึก แถว พระภักดีนรเศรฐ

ต. ๒๕/๗/๖๒

แจ้งความ

สมัย นี้ ท่าน อาจ จะ บำบัดโรค ทุ หนวก ของ ท่านได้ โดย วิธีใด ? โดย มายังที่ ทำ การ ของเรา หากว่า ท่าน จะ มี ความเคลือบ แคลง สงสัย เพียงใด เราก็ อาจ ทำให้ ท่าน เชื่อได้ อย่าง ดี ว่า "เครื่อง ติดเติดเย็มเอียร์ โฟน" ควร ได้ รับ ความ ชมเชย ดัง คน หูหนวกนับจำนวน ๐๐๐ คน ซึ่งได้ ใช้ แล้ได้ ยินคำพูดทุก ๆ คำไม่ว่าที่ใดและไม่ว่าโดย อาการ อย่างใดใน ที่ชุมนุมชน ในโบสถ์ หรือโรง ดุรี ดงได้ ยิน ชัด เท่า กับ สนทนา กัน

ท่าน จะ รู้สึกว่า เครื่องติดเติดเย็มเอียร์ โฟน เป็น เครื่อง ที่ เล็ก ที่ สุด ทำ อย่าง งาม ที่ สุด ใช้ สบาย ที่ สุด ใช้ สวดก และได้ ยิน ชัด ที่ สุด ซึ่งได้ มี ผู้ คิด ทำขึ้น ท่าน จะ ทราบได้ เป็น เครื่อง พึ่งเสียง ที่ได้ รับ รางวัล เหรียญทอง ณที่ ประชุม แสดง หัตถกรรม และ กลิกรรม ที่ กลอง ปานามา เมื่อ มี ค. ศ. ๑๙๑๕ ในกิจ ประกวด กับ เครื่อง ชนิดอื่น ๆ

เรา รับ รองได้ เด็ด ขาด และ จะให้ ท่าน ทด ลองโดยไม่ คิดค่า บ่วยการ ท่าน อาจ จะ เป็นผู้ ตัด สินโดย ตน เองเหมือน ดัง นักปราชญ์ ผู้ ที่ มีความ สามารถ ที่ สุดในโลกได้ เอง เป็น กรรมการ ตัด สิน มาแล้ว

บอก กับ สหาย ของ ท่าน เถิด อย่า หน่วง ช้า ทำ ให้ ตัวเอง ได้ ยิน ได้ ฟัง เสียง เสีย รีบ มา วัน นี้

แพทย์ รักษา ตา แล หู

ถนน เจริญกรุง มุมถนน สุริวงษ์

ห้างมาโกในจี้ บราเทอร์. ลิมิเต็ต

(*Messrs. Maconochie Bros. Ltd London*)

กรุงลอนดอน ประเทศ อังกฤษ

ได้ตั้ง ให้

ห้าง บี. ครีสมาส แอน กำปะนี. ลิมิเต็ต

ถนน ดี พระยา กรุงเทพ ฯ

เป็นเอเยนต์ ใน กรุงสยาม สำหรับ จำหน่าย เครื่อง กระป๋อง และ เครื่อง ที่ บรรจุ ขวด เช่น แยมส์, ปลากระป๋อง, เนื้อกระป๋อง, ผักดอง, เนื้อ สับกระป๋อง, เครื่อง กระป๋อง สำหรับ ทหาร, น้ำซอส, น้ำ ส้ม ฯ ล ฯ สิ่ง เหล่านี้ จะ ตก เข้า มาใน เร็ววันนี้ เชิญไป ตรวจ ดู ตัว อย่าง ที่ ห้าง บี. ครีสมาส ตำบล ถนน ดี พระยา จังหวัด พระนคร

ต. ๔/๕/๖๓ ๑ ๑๖

ข่าว สำคัญ การขาย แถม อย่างใหญ่หลวง

เข้าเรียรายซื้อ ปืนให้เสียบ่า เมื่อหักทุน ออกแล้ว ๑๐๐๐๐ ละ ๕๐๐๐

เพื่อ เปน ที่ ระฤก แห่ง ห้าง โอสถานุเคราะห์ ซึ่ง เปิดใหม่

เนื่อง จาก กิจ การ ของ ห้าง โอสถ สถาน เต็กเฮงหยู ได้ เจริญ อย่าง รวด เร็ว ขึ้น เป็น ลำดับ จน ได้ ขยับ ขยาย เปิด ห้าง โอสถานุเคราะห์ ขึ้น ที่ ตึก ห้าง ขาย ยา บิกริม เก่า อีก แห่ง หนึ่ง จะได้ มี การ ขาย ยา แถม เป็น พิเศษ อย่างใหญ่ เป็น เวลา ๑๕ วัน เพื่อ เป็น ที่ ระฤก และ เป็น การฉลอง ห้างใหม่ ทั้งโดยหวัง จะให้ เป็น เครื่อง ตอบแทน พระคุณ แก่ ท่าน ทั้ง หลาย ซึ่งได้ มีใจ กรุณา อุด หนุน ใช้ ยา ของ ห้าง นี้ **กำหนด ตั้ง แต่ วัน นี้ ถึง วันที่ ๒๐ กันยายน** โดย ซื้อ ๒ บาท จะ แถมให้ ๑ บาท

และ เพื่อ เป็น การ สดวก แก่ ท่าน ทั้ง หลาย นอก จาก ขาย ที่ ห้างโอสถานุเคราะห์ ประตู สาม ยอด จะได้ ขาย แถม ที่ ห้าง โอสถ สถาน เต็กเฮงหยู ถนน สำเพ็ง ด้วย

(สำนา)

แพนก วิทยาศาสตร

คณะ อักษร ศาสตร และ วิทยา ศาสตร

จุฬาลงกรณ์ มหาวิทยาลัย

วันที่ ๒๒ กรกฎาคม พ. ศ. ๒๔๖๓

แพนก วิทยา ศาสตรได้ ตรวจ แยก ธาตุ ยา ต่าง ๆ ของ โอสถ สถาน เต็กเฮงหยู ถนน สำเพ็ง แล้ว มี ความ เห็นว่า

ยา น้ำ กฤษณากลั่น ใช้ เป็น ยา บริโภคได้ ไม่ มี วัตถุ อัน เป็นเครื่อง เบื่อเมา หรือ เป็นโทษ แก่ร่างกาย แต่ อย่างใด อย่างหนึ่ง เป็น ยา ร้อน แก้ ปวด ท้อง ละ ท้อง ธรรมดา เป็น อย่าง ดี

ยา ส่ง ส่วง ใช้ เป็น ยา หอม ดับ ลม ในกาล ทั่วไปได้ โดย ปราศจากโทษ ไม่ มีวัตถุ ที่ เป็น อันตราย ต่อร่างกาย เลือ เป็นเลย

ยา หอม จิตรลดา เป็น ยา หอม ที่ ที่ ขนาน หนึ่ง ไม่ มี วัตถุ ที่ จะเป็น อันตราย ต่อ ร่างกาย ถ้าบริโภคเป็น เนืองนิตย์ ก็ไม่ เป็นวัตถุที่จะทำให้ ติดได้ กับมี สรรพคุณดี ด้วย

ยา สัตรี ที่ ชายุ ใช้ เป็น ยา บริโภค บำรุงโลหิต ของ สัตรี บริ โภค ตาม ขนาด ใน ฉลาก ได้ ไม่ เป็นโทษ แก่ ร่าง กาย

ยา ฤาษี ดัด กาย บริโภค ตาม ขนาดใน ฉลาก มี สรรพ คุณ ดี เป็น ยา บำรุง กำลัง อย่าง ดี ขนาด หนึ่ง

(ลง นาม) พระ มนตรี พจนกิจ

พนักงาน แยก ธาตุ

ได้ ตรวจ ถูก ต้อง แล้ว

(ลง นาม) หม่อมเจ้า พูน ศรีเกษม

คณะบดี อักษร ศาสตร์ และ วิทยา ศาสตร์

จุฬาลงกรณ์ มหาวิทยา

แจ้งความ

ยาขนาน วิเศษ ของ หมอมอร์ส

Dr. Morse's Indian Root Pills

คำ อธิบาย

ยารือ "อินเดียนรูต บีลส์" (*Indian Root Pills*) ของ หมอมอร์ส (*Dr. Morse*) เปน ยา ขนานวิเศษ อันได้ผสม ขึ้นโดย ความ ระมัด ระวง ของ นาย แพทย์ ที่ ชำ นาญ และ บัน จุไว้ ใน หลอด แก้ว อำ พน ไม่ ใช่ หีบ ไม้ ตามธรรมดา ยา นี้ เปนยา บริสุทธิ์และ มี คุณ อย่าง เอกอุ เหมาะ สำ หรับ ผู้ ที่ เปนโรค ท้อง ผูก เปน พรรดึก โล หิต ไม่ ปรกติ บัดสาวะไม่คล่อง หรือ สัตรีที่มี ร่าง กาย ไม่ สม ประ กอบ โดย โรค ภัย เบียด เบียด พาด ๆ ซึ่ง สมุท ฐาน แห่ง โรค ทั้ง นี้ ยัง กระ ทำ ให้ เกิด อาการ ไม่ ปรกติอื่น ต่างๆ คือ ธาตุ ภาย ใน อวัยวะ อ่อน, โรค ปวด ศีร์ ษะ, ความ วิง เวียน, ท้องขึ้น หาย ใจ ไม่ สดวก, เจ็บ ตามหลัง, โรคไข ข้อ พิการ, โรคหวัด, โรคไข้หวัดใหญ่, โรค ปวด เมื่อย ตาม เส้น ฯลฯ ยา ขนาน นี้ ยัง สามารถรักษา โรค ที่ เกิด จาก โล หิต ไม่ ปรกติ หรือโรค ผิว หนัง เช่นสิว หรือเปน แผลเปื่อยเน่า พองได้ อีกด้วย บาง ประเทศ ไม่ มียา จะ ใช้ รักษาโรค ทั้งหลาย แหล่ เหล่า นี้ ให้ เหือดหายได้ และ กว่าจะ มียารักษา ให้ เหมาะ แก่โรค สิ ชีวิต ก็ ถูก ทร มาน อย่าง น่า สงสาร เสีย แล้ว สัตรี บาง คน ที่ ผอม แห้งไม่ มี กำลังโดย เปนโรค อะนา เมีย ซึ่ง เนื่อง จาก โล หิต ไม่ บริสุทธิ์ นั้น เมื่อ ได้ ทด ลองใช้ ยา ขนาน นี้ แล้ว จะ รู้ สึก ว่า เปน ยาที่ วิเศษ ยิ่ง นัก หรือ อาจ กล่าว ได้ ว่า ไม่ มี ยา สัตรี ขนานใดจะ วิเศษไป กว่า ยา รือ "อินเดียนรูต" ของ หมอมอร์ส เพราะเปน ยาที่ นำ ความสุข สมบูรณ์ให้เกิด มีแก่ร่างกายได้ โดยเร็วพลัน กระทำให้ความ เหนื่อย อ่อน หายไป ได้ ในเวลา เร็ว และ อวัยยะวะ ภายใน ก็ จะ ดับ ปวด ขึ้น อีก จึง เปน ยา ขนาน วิเศษ ที่ สาม รับ รอง ความ สุข แห่ง ร่างกาย ได้ เปน อย่าง ดี

โดย เหตุ ที่ ยาขนาน นี้ ได้ ผสม ขึ้น ด้วย ความ ระวัง ดัง กล่าว แล้ว ย่อม เปน ยา ที่ อาจ ป้อง กัน อันตราย อันเกิด จากโรคภัยได้ เปน อย่าง เอกอุ การ ใช้ เพียง เล็ก น้อย ในไม่ ช้า ก็ จะ ทำให้ คน ที่ เปนโรค เห็น คุณ อัน แท้ จริง ด้วย เปน ยา ที่ อาจ ถ้าง อาการ โรคภายในให้ หาย เปน ปรกติได้ สำหรับ ชายหนุ่ม หรือ หญิงสาว ตามธรรมดา ก็ใช้ ยา นี้ ตั้ง แต่ ๒ ถึง ๔ เม็ด ส่วน เด็ก ที่ มี อายุ ตั้งแต่ ๔ เดือน ขึ้นไป ถึง ๔ ขวบ ใช้เพียง เม็ด เดียว ก็ พอ แต่ ผู้ ที่ มี อายุ สูง กว่า นี้ ใช้ เพียง ๑ เม็ด หรือ ๒ เม็ด เท่า นั้น ยา ขนาน นี้ ควร รับ ประทาน เมื่อ ก่อน เข้า นอน ใน เวลา กลาง คืน ถ้า จะ รับ ประทานในเวลาเช้า ก็ ต้อง ก่อน เวลา รับ ประทาน อาหาร ตัก ชั่ว โมง ๑ หรือ ๒ ชั่วโมง เพื่อ กำลัง ของ ยา จะได้ ทำ ประโยชน์ ให้ ได้ เปน อย่างดี ต่อ ไป

ห้าง เกรี่ตอิสเตินดิสเปนซารี่

เอเย่นต์ แห่ง กรุงสยาม คือ

ห้าง กวางยิงเชียง

เลข ที่ ๔๑๖ ถนน เยาวราช

จังหวัด พระนคร

ถ. ๔/๗/๖๓ ๑. ป.

เครื่องใช้สำหรับโรงพิมพ์

ด้วยโรงพิมพ์ จีนโนสยามวารศัพท์ ปากคลอง ผดุง กรุงเกษม จังหวัดพระนคร ได้ สั่ง เครื่อง ใช้ สำหรับ การ พิมพ์ หนังสือ เข้า มา จาก ยุโรปป จำหน่าย ถ้าท่าน ผู้ใด มี ความ ปรารถนา จะ ซื้อ หรือ รอ บั้น เอาไปใช้ ก็ ให้ มา พูด จา ตกลง กับ ผู้ จัดการ แต่ไม่ ควร ถาม ซื้อโดย ทางโทรศัพท์ เพราะ สิ่ง ของ ที่ บอกขาย นี้ ได้ กล่าวไว้ โดย ประมาณ ผู้ ปรารถนา ต้อง มา ดู ด้วย ตน เอง สิ่ง ของ เหล่า นี้ พึ่ง ตก เข้า มา ถึง คือ

๑ กระดาษ พิมพ์ หนังสือ ขนาด ๓๐×๔

๒ หมึก ดำ สำหรับ พิมพ์ หนังสือ

๓ ถวด เย็บ หนังสือ ชนิด เปน รด

ผู้ จัดการ จีนโนสยามวารศัพท์

วันที่ ๒๘ กันยายนพระพุทธศักราช ๒๔๖๓

น้ำอบปรุงสมัยใหม่ สมัยเก่า

คือ น้ำอบปรุง ภูมรินทร์ เชยฉาบ มีกลิ่น หอมเหมือนชนิด ผู้ดีโบราณ หรือ ราววังเท้ กลิ่น ชนิดนี้ ไม่ ต่าง กัน กว่า ครั้ง หงษาวดี ยัง ร้าวอยู่ บรรดา สมิง รามัญ ชอบ ใช้ มาก เมื่อ ทา แล้วก็ ยก ย่อง เปน ภาษา รามัญว่า "ดุก หัก มวย" แปลเปนไทย ว่า กลิ่นหัก มุก เปน ภาษาจีน ว่า กระจง กระเจียง กับน้ำอบปรุง กานดา, ข้าวาง นอน นี้ ก็เปน กลิ่นหอม อย่างใหม่ เจียบ เหมือนกัน กลิ่น หอม ชวน ชม หอม เย็น ทั้ง ราคา ก็ ย่อม เยาว์ ๆ ๒ ๒ สิ่งนี้ กวนหิน เดียวเปา ก็ ยก ย่องมาก เมื่อ ทา แล้ว ส่ง ภาษา จีน ว่า "อุ ลิ ว ก็ อุ ลิ ว ซี่ เซียง ซือ แซ่ กง แซ่ กง" แปล เปนไทย ว่า หอม ชวน ชม มาก ถึง เจ้า ของ ห้างบ่วย เปน ง่อย ก็ คงจะ มีวัน หายบ้าง มี จำหน่าย ที่

ประดิษฐ์สุคนธา

แจ้งความ กรม รถไฟหลวง

ด้วย กรมรถไฟหลวง จะ สร้าง สถานีใหม่ ณะ จังหวัด พระนครศรีอยุธยา ถ้าผู้ใด ต้องการจะ ยื่นใบ ประมูลรับทำ การ ก่อสร้าง รอ ให้ ไม่ ซื้อ แบบ ใบ ประมูล และ ฟัง ราย การ เอียด ณะ ที่ ว่า การ กรมรถไฟหลวง ใน เวลา เปิดที่ ทำการ คิด เปน ราคา สำรับ ละ ๒๐ บาท เงิน จำนวนนี้ จะ เรียก ร้อง รอ คืนไม่ ได้ เลย

ใบ ประมูล เหล่า นี้ รอ ให้ ผนึก ของ ส่ง ไปยังผู้ ช่วย ผู้ บัญชาการ กรมรถไฟหลวงณะ ที่ว่า การกรม รถไฟหลวง ตั้งแต่ บัดนี้เปน ต้น ไป จน ถึงเวลา ๑๔ นาฬิกา วัน พุธ ที่ ๒๐ ตุลาคม พ. ศ. ๒๔๖๓ เปน หมด เวลา

ผู้บัญชาการ มี กรรมสิทธิ์ จะ คัดใบ ประมูล ฉบับหนึ่ง ฉบับใด หรือ ทั้งหมดเสีย หรือ จะ รับ ใบ ประมูล ฉบับ ใด ๆ ซึ่ง เห็น ว่า มี ประโยชน์ มาก แก่ กรม รถไฟหลวง ก็ได้

ผู้ ยื่น ประมูล จะต้อง เขียน จ่าหน้า ซองใบ ประมูล ว่า "ใบ ประมูล สำหรับ การ ก่อ สร้าง สถานี อยุธยา"

ที่ ว่า การ กรม รถไฟหลวง

กรุงเทพ ฯ วัน ที่ ๕ ตุลาคม พ. ศ. ๒๔๖๓

ถ. ๖. ๗. ๖๓. ๗. ๑.

แจ้ง ความ ขาย ยา อด ฝิ่น

แจ้งความ มา ยัง ท่าน ทั้ง หลาย ทราบ

ด้วย ยา อด ฝิ่น ขนานนี้ ข้าพเจ้า เปน เอเย่นต์ สั่งจาก เมือง เซียงไฮ้ ได้ ทดลองดู แล้ว ปรากฏว่า ยาขนานนี้ มิได้ มี มอเฟียร์ ปนอยู่เลย ใน เวลานี้มี ผู้ นิยม ใช้ มาก เพราะอดได้ อย่างรวดเร็ว และหายขาดทีเดียว เมื่อคราวก่อนที่ ข้าพเจ้าสั่ง เข้ามานั้น เปนเวลาที่เงินเซียงไฮ้ ราคาแพง จึงได้ ขายของ ละ ๒๐ บาท ๕๐ สตางค์ คราว นี้ เงิน ราคา ถูก จึงขาย เพียงของละ ๒ บาท เท่านั้น (๑ ของ มี ๕ ห่อ) ซึ่งเปนราคาถูก ที่สุด และ ยา อื่น ๆ ขาย ราคา ห่อ ละ ครึ่ง หนึ่ง ของ ราคา ยา อดฝิ่น ถ้า ผู้ ที่ สูบ ฝิ่น หนัก วัน ละ หนึ่งสลึง รับ ประทาน ยานี้ประมาณ ราว ๕๐ ห่อ เท่า นั้น ก็ อาจ จะ หาย ขาดได้ ภายใน ๑๐ วัน เพราะ ฉนั้น เปน โอกาศ อันดี ของ ท่าน ผู้ ที่ อยาก จะ อดฝิ่น ควร รีบ ซื้อ ไป อด เสีย เพราะ ราคา ถูก แล้ว

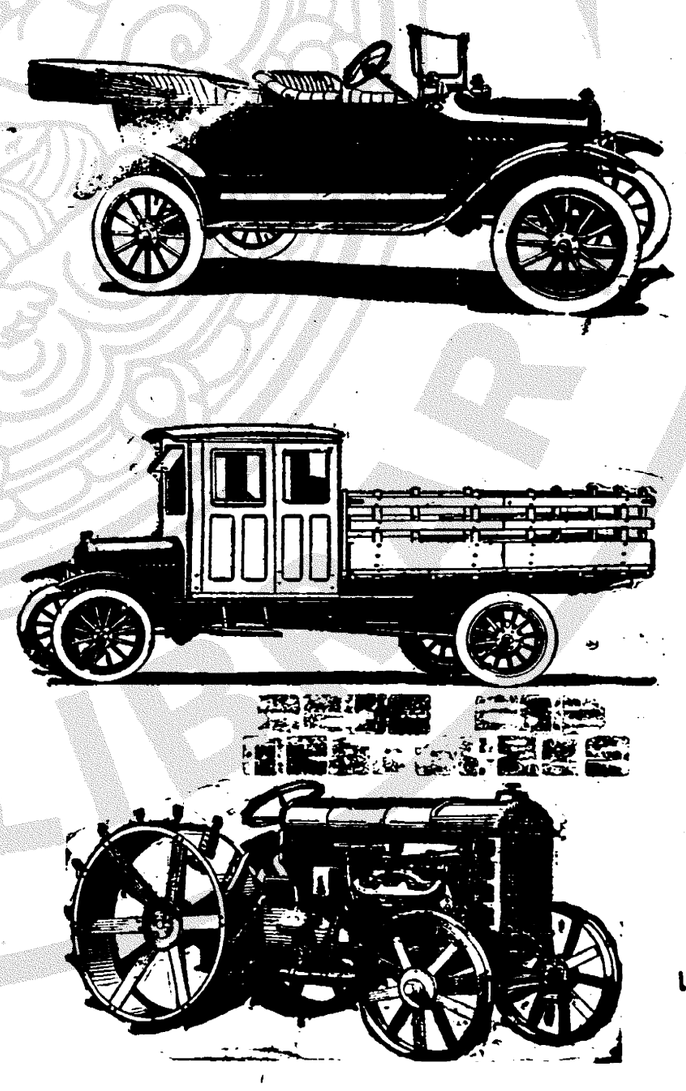
โดย ความ นับถือ

บริษัท หยงฮั่วเซียง

เลข ที่ ๒๗๓ ถนน สำเพ็ง

ปาก ตรอก โคม จังหวัด พระนคร

ถ. ๒๗/๖/๖๓



รถ ฟอด ราคา ๒๕๐๐ บาท

รถ ฟอด ราคา ๒๕๐๐ บาท

รถ ฟอด ชนิด รถบันทุกของ ราคา ๓๐๐๐ บาท ขึ้นไป

รถ ฟอด ชนิด รถบันทุกของ ราคา ๓๐๐๐ บาท ขึ้นไป

รถฟอด ชนิด รถ ลาก ราคา ๔๐๐๐ บาท เครื่องรถ สำหรับไถ ราคา ๕๐๐ บาท

รถ ฟอด ชนิด รถลาก ราคา ๔๐๐๐ บาท เครื่องรถ สำหรับไถ ราคา ๕๐๐ บาท

รถ ชนิด ข้างบนนี้ จะตก เข้ามาถึงในไม่ช้า โปรดสั่ง ซื้อไว้เสีย ก่อน เพื่อ จะ รับไปใช้ ได้เร็ว

เอเย่นต์ แห่ง กรุงสยาม คือ

บริษัท อู่รถยนตร์บางกอกด๊อก

ไทรศัพท์ ๑๕๗

ท่านเคยใช้ยาเหล่านี้แล้วหรือ?

สญฐณาเพ็ญภาค ตราพระยา นาค ที่มีชื่อเสียง และเกียรติคุณ เหนือกว่ายาแก้ธาตุพิการ ปวดท้อง, ลง ท้อง, โรค อหิวาต์ ของทุก ห้างใน ประเทศ สยาม กล่าว คือ เป็น ยาขนานเดียว กับ ที่ พระจ้าอยู่ หัว ทรงพระมหากรุณาจิคุณ แนะ นำให้ทหาร เสือป่า หาไว้ใช้ ปรากฏใน หนังสือ พระราชนิพนธ์ กันป่วย ราคา ๑ บาท ๒๕ สตางค์

สว่างเพ็ญภาค เป็นยาแก้ลมเจือยาบำรุงสมอง อัน มี กลิ่น รส หอม ชื่นใจ ที่ สุด ซึ่งนับได้ว่า จำพวก ยาแก้ลม แล้วไม่ มี ยาใดที่ จะ มี สรรพคุณ ดี เปรียบ ยา สว่างเพ็ญภาค ของห้างนี้ได้ ราคาขวดละ ๑ บาท ๒๕สตางค

ระบายเพ็ญภาค เป็น ยอด แห่ง ยาระบาย ทั้ง ปวง กล่าวคือ รับทาน ง่ายไม่ มี รส และกลิ่น เพราะ ห้าง นี้ได้ เคลือบ แป้งระบายไม่ อ่อน นัก และไม่ แรง เกินไป อันเป็นเหตุ ทอนกำลัง ทั้ง รับประทาน แล้ว จะไม่ มีอาการปวด มวน หรือ อ่อน เพลีย ด้วย ใครใช้ แล้ว จะ ต้อง ติดใจ ทุก ท่าน ราคา ๑ บาท

เม็ดดำเพ็ญภาค แก้ ไข้ อย่าง ศักดิ์สิทธิ์จนได้ ชื่อเสียงว่า เป็น ควินินไทย เหมาะแก่ ดินฟ้าอากาศประเทศเรา ยิ่งนัก ปีหนึ่ง ๆ ขายนับไม่ถ้วน ราคาขวดละ ๑บาท ๒๕ ส. ค.

คชา ยอด เพ็ชร์ เป็น ยา อายุ วัฒนะ ซึ่งชนทั่วไปปรารถนา บำรุง กำลังบำรุงโลหิต แก้ ซูบ ซีด ผอม แห้ง กินไม่ ได้ นอนไม่ หลับ เจริญ อาหาร เหมาะแก่ การ รับประทานบำรุงกำลัง (เจียะโบ้ว) เป็นอย่างยิ่ง ราคา ๒ บาท

สัตรีเพ็ญภาค คือยา คู่ชีวิตของสัตรีชิง ท่าน จะ เว้น เสีย มิได้ เมื่อ ปรารถนา จะให้ผิว พรรณ วรรณะ ของ ท่าน ผุดผ่อง เสมอ กล่าว คือ เป็น ยาที่ แก้ระดู พิการ ทั้ง ซัก ฟอก และบำรุง โลหิตใหม่ ให้บริสุทธิ์ได้อย่างเยี่ยมยอด ราคา ขวด ละ ๒ บาท

ห้างเพ็ญภาค เลข ที่ ๑๗๙—๑๙๓

ลองยินส์

ห้าง แอล. ยี่. ริกันตี้ แล บริษัท

ตึกกั พระยาศรี กรุงเทพ ฯ

พึ่งได้ รับเข้า มาใหม่

นาฬิกา ข้อ มือ สำหรับ หญิง แล ชาย ซึ่ง เป็น นาฬิกา ที่ สวย งาม แลทน ทาน ที่ สุด (ขอ เชิญ ท่าน มา ชม ดู ที่ ห้าง ข้าพเจ้า ๆ จะ มี ความยินดี มาก)

ถ้า ท่าน ซื้อ นาฬิกา จาก ห้าง ข้าพเจ้า จะ ชอบใจ ท่าน มาก แล สิ่งของ ต่าง ๆ ใน ห้าง ข้าพเจ้า ๆ รับ รองว่าดี แล ราคา ย่อม เยาว์ กว่าตลาด มาก

โทรศัพท์ ๘๐๕ โทรศัพท์ ๘๐๕

เรกตา

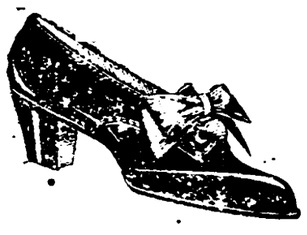
ด. ๑๗/๓/๖๒

หัวเทียน ยี่ห้อ (กรีนแย็ก)

หัว เทียว เป็น หัวเทียน ที่ ทนทาน จริงใช้ เรือ เมล์ก็ไม่ ต้องกลัว ปลัก ๒—๔ เรียว ๘ เรียวก็ สู้ไม่ ได้ ทั้ง นั้น เป็น หัวเทียน ที่ มี ชื่อเสียง ประเทศ อเมริกัน มี ผู้ นิยมใช้ มาก ราคา ก็ แพง แต่ ใน กรุงสยาม ขาย ราคา พอ สมควร เมื่อท่าน ตั้งใจ จะ รับมา ขาย ยิน ดี จะ ขายให้ ราคา ย่อม เยาว์

โปรด ถาม พัศยะดุอุษะมะยนต์ บริษัท ปากคลอง ตลาด น่าโรง เรียน สุนันทาลัย โทรศัพท์ ๔๙๘

มายุชิว ผู้ จัด การ



รอง เท้า บู๊ต ดำ ชนิด เกลี้ยง ซึ่ง มา จาก ประเทศ อเมริกัน เป็น หนังอ่อนดำ เป็นมัน สำหรับ นายทหารบกใช้ ได้ ตก มา ถึง แล้ว รูป งาม ๆ ดี มาก ขอ เชิญ ท่าน มา ชมที่

ห้าง เคียมฮั่วเฮง บริษัท จำกัด สินใช้

ตำบล สามแยก (ไทรศัพท์ ๘๘๐)

รองเท้า บู๊ตที่ได้แจ้งอยู่ ข้าง บน นี้ แล้วนั้น ข้าพเจ้าเห็นว่า นายทหารบก, นายทหารเรือ และ ข้าราชการ ทั้งหลาย นิยม กันนั้น เพราะ ฉนั้น ข้าพเจ้าจึง สั่ง มา สำรองไว้ให้ท่าน รองเท้าชนิดนี้ คือ เป็นรองเท้า ที่ ดี หนัง อ่อนเป็น มัน เมื่อ ท่าน สวมใส่ เท้า แล้ว ท่าน อาจ จะ รู้สึกได้ว่า รองเท้านี้ จะ ดี อย่างไร และ ข้าพเจ้า ยิน ดี ที่ จะ รับ รองได้ว่า เมื่อ สวม แล้ว ท่านคง รู้สึก ว่า เท้าสบาย ดี และ เมื่อ จะ เดิน เหินไปไหน มาไหน ก็ สดวก ดี มาก และ ยัง มี รองเท้า รู สำหรับ ผู้ หญิง และ ผู้ ชาย รูป งด งาม อีก ด้วย รับรองว่า ราคา รองที่ แจ้งให้ ทราบ นี้ และ รอง ต่าง ๆ นั้น ยัง ลด ราคา ลง อีก มากที่ สุด

และ ยัง มี ผ้า ปู ที่ นอน หรือ ผ้า ปู โต๊ะ ที่ ริบ ริม มี ลูกไม้ เป็น ผ้า เนื้อดี ลาย ต่าง ๆ อีก ด้วย

ขอ เชิญ ท่าน มา ชม เกรงว่า ข้าไปจะไม่ มีให้ ท่าน เลือก

โรงหนังพัฒนากร แล โรงหนังฮ่องกง

โปรแกรม สำหรับ คืน วันพุธ ที่ ๖ ถึง คืน วัน ศุกร์ ที่ ๘ ตุลาคม

ตอน ๗—๑๐	รีฺ ขุเผริญภัย	รวม ๔ ม้วนต่อ
๔ ม้วนต่อ	เอดิเตอร์ หัว เห็ด (พระเอก บ้าน มหาภัย)	๔ ม้วนต่อ
ตอน เรนโบ	๒ ม้วน	แยก ฝี มือ เอก ๒ ม้วนต่อ

หนัง บ่าย วัน เสาร์ ฉาย ตาม โปรแกรม นี้ ทั้ง สอง โรง

โรงหนังสิงคโปร์

โปรแกรม สำหรับ คืน วัน จันทร์ ที่ ๔ ถึง คืน วัน พฤหัสบดี ที่ ๗ เดือน นี้

ตอน ๗—๗	ไดออนแมน	รวม ๔ ม้วนต่อ
วาน เป็น ลูก จ้าง	๔ ม้วนต่อ	เดิดรีอด (ฉายเฉภาะ สิงคโปร์) ๔ ม้วนต่อ

ค่า ดู ๑๕ สตางค์ โรงหนังบางลำภู แล โรงหนังชะวา

โปรแกรม สำหรับ คืน วันพฤหัสบดีที่ ๗ ถึง คืน วัน ศุกร์ ที่ ๘ ตุลาคม

ตอน ๖ ถึง ๑๐	ถูก บิ่น ทอง	รวม ๑๐ ม้วนต่อ
๔ ม้วนต่อ	ลาว พี่ ลาว น้อง	๔ ม้วนต่อ

ค่า ดู ๑๕ สตางค์ โรงหนังนางเลิ้ง

โปรแกรม สำหรับ คืน วัน พฤหัสบดี ที่ ๗ ถึง คืน วัน ศุกร์ ที่ ๘ ตุลาคม

ตอน ๕—๖	ไดออนแมน	รวม ๔ ม้วนต่อ
ตอน๗—๗	รีฺ ขเผริญภัย	รวม ๔ ม้วนต่อ
๔ ม้วนต่อ	ลาม หมื่น เหรียญ	๔ ม้วนต่อ

ค่าดู ๑๐ สตางค์ โรงหนัง พัฒนารมณ์

โปรแกรม สำหรับ คืน วัน พฤหัสบดี ที่ ๗ วัน ศุกร์ ที่ ๘ ตุลาคม

ตอน ๕—๖	ไดออนแมน	รวม ๔ ม้วนต่อ
๔ ม้วนต่อ	เดิดรีอด	๔ ม้วนต่อ
๒ ม้วนต่อ	โดน หมัด เด็ด	๒ ม้วนต่อ
๒ ม้วนต่อ	เกือบ เสีย ที	๒ ม้วนต่อ

หนัง บ่าย วัน เสาร์ ฉาย ตาม โปรแกรมนี้

ค่าดู ๒๐ สตางค์ โรงหนังปีนัง

โปรแกรม สำหรับ คืน วัน พุธ ที่ ๖ ถึง คืน วัน ศุกร์ ที่ ๘ เดือนนี้

ตอน ๗—๗	ไดออนแมน	รวม ๔ ม้วนต่อ
๔ ม้วนต่อ	ทั้ง หลอก ทั้ง ลวง	๔ ม้วนต่อ
๒ ม้วนต่อ	หลอก เมีย	๒ ม้วนต่อ
๒ ม้วนต่อ	โกงไม่ สำเร็จ	๒ ม้วนต่อ

โรงหนังสาธร

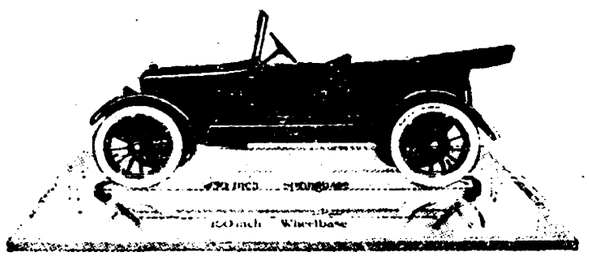
โปรแกรม คืน วัน พฤหัสบดี ที่ ๒ คืน เดียว เท่านั้น

ฉาย หนัง ดอก ล้วน ดอก ล้วน

รถยนตร์ ที่ใช้น้ำมันไม่ เปลือง

คือ รถ ยนตร์ อย่างใหม่

โอเวอร์ แลนด์ ๔

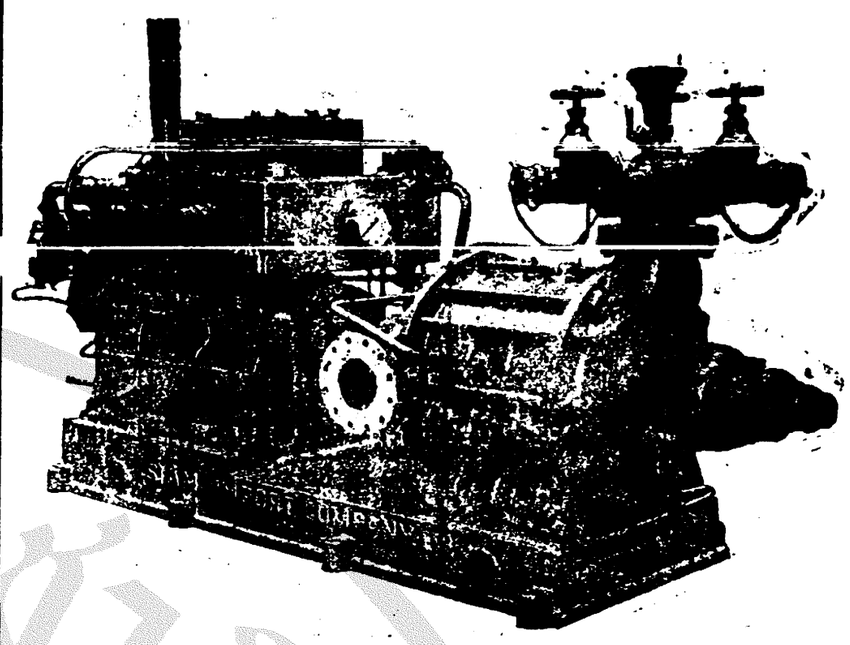


พึง เห็นได้ จาก ผล ที่ได้ มี การ ทดลอง กับ รถ ยนตร์ ชนิด อื่น แล้ว ดังนี้

ชนิด รถ	แรง ม้า	น้ำมัน เบ็นซิน ๑ กอลลัน เดินได้ ระยะไกล—ไมล์
โอเวอร์แลนด์	๙—๒๗	๓๗
เพียด	๑๒—๑๖	๑๒
โอเปล	๑๐—๒๖	๒๖
บีก—บีก	๖—๑๖	๒๖
เบ็นซ์	๗—๒๐	๒๖
บุอิ๊ค	๑๕—๑๕	๒๒
แรนด์เลอร์	๑๗—๓๐	๑๗
แมร์เซ็ดส์	๒๕.	๑๗
นาช	๑๕—๔๕	๑๗
ฮัดสัน	๖๐.	๑๓

บริษัท สยาม อิมปอร์ต ท. จ. ก. เปน เอเยนต์ สำหรับ กรุงสยาม

สูบ น้ำ ดับ เพลิง พิเศษ สำหรับโรงสี



บริษัท สยาม อิมปอร์ต ท. จ. ก.

เปนเอเยนต์ ผู้เดียว ในกรุงสยาม

ห้าง เคียมฮั่วเสง แอนโก

โทรศัพท์เบอร์ ๔๒๕ สพานเหล็กล่าง

ของ ตก เข้า มา เสม ๆ ลวด มุ้ง อย่าง กว้าง สี่เขียว—สีสังกะสี สี ทอง แดง, ลวด ตาไข่ ๑ นิ้ว, ๖ หุน, ครึ่ง นิ้ว รถ ล้อ ยาง ๓ ล้อ สำหรับเด็กขี่เล่น, ขนมปัง—บุหรี่—ตุ๊กกะตา—เมรี่—วิตมิล—เกบิน—นม คินเนอร์—ปลาสมอน—กรินแกรก เกอร์—เข้าเกรียบ อีตาเลียน, พริกป่น, ยุเลียน ซุบ, กิดนี่ ซุบ, ปลัม ปุด ติง, น้ำ มัน หมู, แป้ง อา โรรูต แป้งนมฝรั่ง เศษ (สีสัน คล้ายคลึง กับแป้ง ฮอร์ลิก), ผักดอง น้ำ ใส หมวก ๒ ดอน—หมวก สักหลาด—หมวก ฟาง (แอลบูต แอ็นขัน), น้ำหอม ตราสิงห์ ใต อย่าง ขวด ใหญ่—ขวด กลาง, น้ำ โอเดอร์ คีนีน, น้ำ และ น้ำ มัน ใส่ ผม ชื่อ ดัดโช ใส่ผม งอกงาม เร็ว, น้ำหอม และ ของ อื่น ๆ มี อีก มาก ขอ เชิญ ท่าน มา ชม

แป้ง นม ฮอร์ลิก ได้ ตก เข้า มา ถึง แล้ว ราคา ไหล ละ ๓๖ บาท

๒๒/๑/๒๒

ท่าน ผู้ ก่อ สร้าง ควร ดู ประกาศนี้

กวงกิมหลง โรง เลื่อย จักร์ ตำบล บางซื่อ กรุงเทพฯ มี ตัวไม้ ต่าง ๆ จำหน่าย คือ ตัวไม้ เครื่องเรือน โรงทุกอย่าง น่าต่าง ๆ ขายพร้อม ทั้งไม้ สัก และไม้ ตะแบก ท่าน จะ เลือก ซื้อได้ ตาม ชอบ ใจ ใน ทันที หรือ ท่าน จะ สั่ง เปน พิเศษ ก็ได้ สำเร็จ ตาม ประสงค์ ทุกประการ ขอ เชิญ ท่าน พูดไป ตก ลง กับ ผู้ จัดการ ที่ ตำบล บางซื่อ โทรศัพท์ ๙๓๓๘ หรือ จะ มา ที่ ห้าง ล่ำซำ ถนน เจริญกรุง โดย ตน เอง หรือ โดย โทรศัพท์ หมาย เลข ๔๔ ก็ได้ สม ดัง ความ ประสงค์ ทุก ประการ

กวงกิมหลง

โรงเลื่อยจักร์ ตำบล บางซื่อ กรุงเทพ ฯ

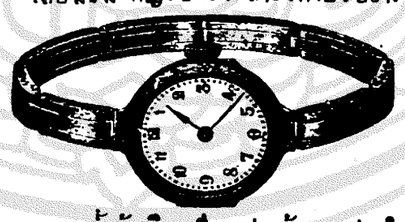
ห้างล่ำซำ เปน เจ้า ของ

๒ ๗ ๕๗. ๑ ป

ห้าง ซินซันฮะ ถนน พาหุรัดน์

(๑) ห้าง เบอร์ ๔๓๔, ๔๓๖, ๔๓๗, ห้างใหม่ ตรง ข้ามเบอร์ ๓๙๙, ๔๐๑, ๔๐๓, ๔๐๕, ๔๐๗ ตู้ เหล็กอย่าง กันไฟ แด ผู้ร้ายได้ อุ่นใจ จริง ๆ ก็ คือตู้ เหล็กเยรมันอย่างทนทานสวยงาม น่าใช้ มี ขนาด สูง ๔,๕,๖, ฟุต ข้างใน มี ชั้น เหล็ก เลื่อนได้ แด อ็น ขัด อย่าง มิดชิด และมี มี ขนาด เล็ก ๆ อีก หลาย อย่าง ตกเข้า มาไม่ สู้ มากนัก โปรด เชิญเร็วหน่อย ราคาย่อมเยา

(๒) ผ้า นวัด เพ็ชร์ อย่าง มี เครื่อง ขัด พร้อม เหมือน อย่าง ท่าน เคย ซื้อ ใช้ ที่ ห้าง บีกริม ห้าง นี้ มี จำ หน่าย เสมอ (๓) ยา ขวด แดก กันโรค อหิวาต์ ได้ อย่างชงัดควร มีไว้ สำหรับ บ้านราคาขวดละ ๑ บาท (๔) เสื้อ ฝน ที่ สั่ง ตก ค่าง ไว้ พึ่ง ตก เข้า มา ท้าย ระดูฝน นี้ เอง มี ชนิด อย่าง เบา บาง สีงาม ๆ จะ ขาย ลด ราคา อย่าง ย่อม เยา ชนิด มี แขน และ ดุม ๒ ชั้น อย่าง ถูก ราคา ตัว ละ ๒๒ ลด ราคา ขาย ๑๗ บาท อย่าง ๒๗ ลด ราคา ขาย ๒๒ บาท ชนิด สีกากี อย่างคุม มี หมวก ราคา ๓๕ ลด ราคา ๒๗ บาท ชนิด ลักหลาด อย่าง มี รีวขน สัตว์ แท้ อย่างดี มีราคา ๔๕ ลด ๓๗ บาท เสื้อฝนเด็ก มี หมวกพร้อม ราคาไม่สู้ แพงนัก เสื้อ ฝน ผู้ หญิง แพร มี สาย รัด เอว อย่าง สมัย ใหม่ เปา บาง น่าใช้ ราคา ตัว ละ ๕๐ บาท



(๕) ตะเกียง ทนลม อย่าง หม้อ ทองเหลือง จุด น้ำ มันก๊าด เข้า มาแล้ว ห้างซินซันฮะ เปน บ่อ เกิด แห่ง ตะเกียง ทุก ๆ ชนิด เช่น ตะเกียง เจ้าพายุ อย่าง ใส่ รู้ และ ใส่ เดียวมี จำหน่าย เสมอ ซ้ำ ยัง มี ตะเกียง เจ้าพยุ อย่าง ใหญ่ แสงไฟสว่าง ๑๐๐๐ แรง เทียน จุด ดวงเดียว สว่าง ทั่ว ถึง กัน หมด กับ ยัง มี ตะเกียง เจ้าพยุ อย่าง หม้อ น้ำ มันใหญ่ ใช้ จุด ๒คืน ๑ คืนจึง ต้อง เติมน้ำ มัน ครั้ง หนึ่ง ทั้งโป๊ะ ก็ใหญ่ ห่างไกล จาก ดวงไฟ มากใช้ แล้วโป๊ะ ไม่ เกิด อันตราย ต้อง เปลี่ยน บ่อย ๆ ถ้าท่าน จะซื้อ ตะเกียง ที่ ซิน ซันฮะ ว่า ตะเกียง พยุ ต่าง ๆ ที่ เกิด เปน ปัณหา ทุ่ม เถียง กัน จน เอา ดับไม่ ถูก นั้น อย่างไหน เปนดี แน่ ห้าง นี้ มี ความ ยิน ดี จะ ชี้แจง ให้ ท่าน เข้าใจ จน แจ่ม แจ้ง ตลอด ทุก ๆ อย่าง ตะเกียง เจ้า พยุ หรือ ทน พยุ ห้าง นี้ สั่ง ตรง มา แต่ผู้ ทำ เอง ที่ เดียว จะ ขาย ส่ง ขาย ปลีก ให้ ท่าน ได้ อย่าง ราคา ถูก ๆ ถ้า ท่าน รับไป ขาย จะให้ ท่าน มี กำไร อย่าง งด งาม ใช้ ตะเกียง เจ้า พยุ หรือ ทน พยุ อย่าง ดี มี หลาย ชนิด ราคา ถูก ๆ (๖) ซื้อ นาฬิกาข้อมือ เรือนทอง ได้ รับ แถม ฟก ผ้า เช็ด หน้า สี ต่าง ๆ อย่าง ดี ๑ โหล ถ้าซื้อ เรือนเงิน นิเกิ้ลได้ รับ แถม ฟก ผ้าเช็ด น่า ครึ่งโหล ผ้า เช็ดน่าเปน ของ จำเปน ที่ ท่าน จะ ต้องใช้ เสมอ ผ้า เช็ด น่า หีบ ละ ๑ โหล ท่าน อาจใช้ ได้ เปน เวลา นาน นาฬิกา ข้อมือ เรือนทอง คำ แท้ ของ ห้าง นี้ มี มาก มาย หลาย ชนิด จน จะ พรรณา ไม่ หมด ชนิดเรือน ทองคำ แท้ มี รับ ประกัน เดิม ราคา เรือน ละ ๒๗ ลด ราคา ๒๐ บาท ๕๐ สตางค์ กับ นาฬิกา ข้อมือ เรือนทอง คำ แท้ เรือน เล็ก ๆ น่า บัด สี ต่าง ๆ อย่าง สมัย ใหม่ เชิญ มา ชม ดู ตาม ชอบใจ เรือน นิเกิ้ล น่า บัด ฟราย น้ำ เดิม ๑๕ บาท ลด ราคา ๑๐ บาท เดิม ๑๔ บาท ลด ราคา ๑๐ บาท เดิม ๑๗ ลด ราคา ๑๔ บาท อย่างดีที่สุด เรือนมุรใช้ ทนราวสอาดเสมอ เดิม ๑๕ ลด ๙ บาท (๗) เสื้อ กงเกง แพร ผ้าม่วง เขียงใช้ อย่างดี แท้ มีสีต่าง ๆ ล้วนแล้วไป ด้วย ท่านที่ ต้องชอบใจทั้งนั้น (๘) เตียงเหล็กอย่างราคาถูกที่สุดจนถึงแพงที่สุดมีหลายชนิดมุ้งหมอนที่นอนมีรายพร้อม

แจ้งความห้างขายยาฟุคมิน

ขอ กราบ เรียน แจ้ง ความ มา ยัง ท่าน ทั้ง หลายทราบ ยาตัดรากโรค หนองใน ยา น้ำพฤกษากลั่น ยาขี้อาจิร์ นารายน์ประสิทธิ์ ข้าพเจ้านายเชียวกวงเปนผู้ผสมออกจำหน่าย อีก นี่ลัพ คุณ อย่าง ศักดิ์ สิทธิ์ ท่านที่เคย ใช้ เคย นับ ถือ ถ้า ประทาน ถูกกับโรค หนอง ไม่อย่างชงัด หา ยา อื่น เปรียบมิได้ ท่าน ก็ ย่อม ทราบ สัพคุณยา ตัด รากโรค หนองใน นี้ดี เพียงใด ไม่ จำ เปน ข้าพเจ้า จะ ต้อง กล่าว สัพคุณให้ ยืด เยื้อ

ยาน้ำ พฤกษากลั่น ก็ได้ เคย ผาญ กับโรค อหิวาต์ เกิด ขึ้น ชุกชุมใน จังหวัด พระ นคร แล จังหวัด ฉเชิงเทราได้ รับ ประทานยาน้ำพฤกษา กลั่นนี้ ก็ รอด พ้น อันตราย มามากต่อมาก จน มี ชื่อ เสียงโด่ง ดัง และ ยา นี้ ได้ มี ผู้ รับ ไป จำหน่าย ตาม จังหวัด ต่าง ๆ

ยาจักร์ นารายน์ประสิทธิ์เปนยาบำรุงกำลัง เส้น เอ็น และ อวัยวะให้ แข็ง แรง เจริญ อาหาร บำรุง โลหิตให้งามกระทำให้ร่างกาย ยราศจาก โรค ภัย ที่ จะ มา เบียด เบียนและแก่ หญิง อยู่ ไฟไม่ ได้ มี ผู้ นิยม นับ ถือมาก ไป ซื้อ จน หมด ราด ตราว บัด นี้ ข้าพเจ้า ได้ ปรุง ออก จำหน่าย อีก แล้ว ขอ เชิญท่าน ที่ เคยใช้ เห็น คุณ มา แล้วแล ท่าน ที่ ไม่ เคยใช้ ลอง ซื้อ มา รับ ประทาน ภาย หลัง ท่านจะ รู้ สึก สัพคุณ ยา นี้ มีคุณประโยชน์ ให้ความสุข แก่ ร่างกาย ท่านเพียงใด ข้าพเจ้าหาได้ยกยอ ลวด อ้าง ให้ ท่าน ทั้ง หลาย หลง เชื่อ ถ้อย คำ ข้าพเจ้า ก็ หา มิได้ โปรด เชิญ ครับ มี ราย ที่ ห้าง ราย ยา ฟุคมิน ถนนราชวงศ์ ห้อง เลขที่ ๑๐๐—๑๐๖

๑. ๑๗/๑๐/๒๒ ๑ ป.